

Informacija ir aprašymai, kuriuos rasite šiame leidinyje, galiojo tuo metu, kai jis buvo spausdinamas. Tačiau „Honda Motor Co., Ltd.“ pasilieka teisę bet kada nutraukti specifikacijų galiojimą arba pakeisti jas ar konstrukciją be išankstinio pranešimo ir be dėl to kylančių įsipareigojimų.

Priedų naudojimo atsargumo priemonės

GPS antena yra prietaisų skydelyje. Metalizuotas priekinio ir šoninių langų tonavimas gali rimtai pabloginti ar trukdyti GPS gavimą.

Signalų triukšmai, pvz., radarų jutikliai, transporto priemonių sekimo įrenginiai, nuotoliniai paleidikliai ir papildomi stiprintuvai gali sutrikdyti navigacijos sistemos veikimą. Jei montuojate tokius įrenginius, montuokite juos toliau nuo navigacijos ekrano ir antenos.

Svarbi saugos informacija

PERSPĖJIMAS

Jei navigacijos sistemą naudosite vairuodami, ji gali atitraukti jūsų dėmesį nuo kelio, dėl to galite sukelti eismo įvykį, kurio metu galite sunkiai susižaloti arba žūti.

Sistemos valdymo elementus naudokite tik tada, kai esamomis sąlygomis galite tai daryti saugiai.

Stenkitės nesutelkti dėmesio tik į ekraną arba rankiniu būdu reguliuoti sistemos, kai vairuojate.

Kai kurie valdikliai ekrane važiuojant išjungiami; vis dėlto dauguma balso komandų veikia ir toliau. Sustokite šalikelėje, jei jums reikia skirti daugiau dėmesio ir laiko ekranui peržiūrėti arba papildomiems meniu atverti.

Maršruto nurodymai gali netikti dėl uždarytų gatvių, kelio darbų, apvažiavimų ir pasenusių žemėlapių duomenų.

Pati sistema taip pat gali turėti apribojimų. Tikrinkite maršruto informaciją atidžiai stebėdami kelią, signalus ir ženklus. Visada spręskite patys ir laikykitės kelių eismo taisyklių.

 **Sistemos apribojimai** 110 Psl.

PRANEŠIMAS

Išmontavę šios transporto priemonės navigacijos sistemos ekraną, panaudokite jį pakartotinai, perduokite perdirbti arba išmeskite kaip pavojingas atliekas.

Ekraną valykite minkštu drėgnu audeklu. Galite naudoti švelnų valiklį, skirtą navigacijos ekranams valyti.

Turinys

➤ Sistemos sąranka 21 Psl.

Paleidimas 22	Valdymo balsu sistema 23	Asmeninė informacija 24	Ekrano režimo nuostatos 31
Nurodymų garsumo nuostatos 33	Pagrindinis meniu 34	Žemėlapių parinktys 35	Maršruto parinktys 42
Nurodymų parinktys 47	Mokymo programa 53	Tvarkyti vietas 54	Žemėlapių naujinimas 60
Nustatymai 67	Duomenų atkūrimas 70		

➤ Navigacija 71 Psl.

Kelionės tikslo įvedimas 72	Maršruto skaičiavimas 86	Važiavimas į savo kelionės tikslą 89	Žemėlapių orientacija 93
Maršruto keitimas 97	Kelionės tikslo keitimas 100		

➤ Gedimų šalinimas 103 Psl.

Gedimų šalinimas 104

➤ Nuorodų informacija 109 Psl.

Sistemos apribojimai 110	Pagalba klientams 112	Teisinė informacija 114
--------------------------	-----------------------	-------------------------

➤ Balso komandos 119 Psl.

Balso komandos 120	Kategorijų sąrašas 122
--------------------	------------------------

Greitasis informacinis vadovas 2 Psl.

Sistemos sąranka 21 Psl.

Navigacija 71 Psl.

Gedimų šalinimas 103 Psl.

Nuorodų informacija 109 Psl.

Balso komandos 119 Psl.

Indeksas 123 Psl.

Apžvalga: trumpas funkcijų pristatymas

Navigation

Naudodamiesi jutikliniu ekranu, kaip kelionės tikslą galite pasirinkti bet kurią vietą ar vietovę. Navigacijos sistema pateikia išsamiai nurodytą važiavimo kryptį iki jūsų kelionės tikslo.



Išsaugoti namų adresą ➡ 24 Psl.

Užregistruokite **1** namų adresą.

Išsaugoti kontaktus ➡ 27 Psl.

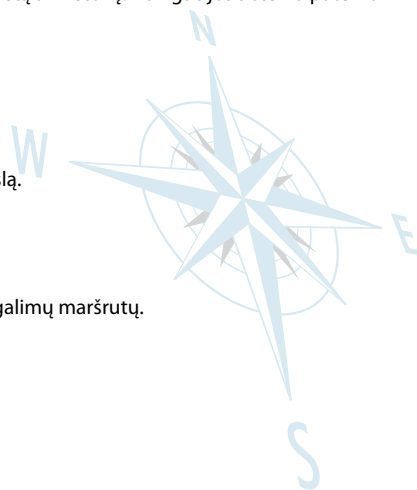
Išsaugokite vietas, kurias naudosite kaip kelionės tikslą.

Įvesti kelionės tikslą ➡ 72 Psl.

Pasirinkite kelionės tikslą keliais būdais.

Pasirinkite maršrutą ➡ 87 Psl.

Nustatykite maršruto parinktis ir pasirinkite vieną iš galimų maršrutų.



Sekti maršrutą ➡ 89 Psl.

Laikykitės maršruto realiu laiku su balso nurodymais.

Eismo informacija* ➡ 95 Psl.

Peržiūrėkite spūstis bei eismo įvykius ir jų išvenkite.

*: galima tik tam tikrose teritorijose.

Vengti tam tikrų vietovių ➡ 55 Psl.

Nustatykite gatves ir vietas, kurias apvažiuosite.

Pridėti maršruto taškus ➡ 98 Psl.

Įtraukite į savo maršrutą „sustojimus“.



„HOME“ (pradžios) ekranas

Pradžios ekrane sistema rodo įvairias funkcijas. Į pagrindinį HOME (pradžios) ekrano rodinį galima bet kuriuo metu grįžti spustelėjus mygtuką  (pradžią).

Vairas dešinėje pusėje



1 (pradžią)

Parodomas pradžios ekranas.

2 (atgal)

Grįžtama atgal į ankstesnį ekrano rodinį.

3 VOL (garsumas)

Padidinamas arba sumažinamas garsumas.

4 Navigacija

Parodoma paskutinį kartą naudota navigacijos funkcija.

Paleidžiant pasirodo žemėlapių ekranas.

5 Ekranų režimas

Pakoreguokite ekrano ryškumą arba išjunkite ekraną.



1 (pradžią)

Parodomas pradžios ekranas.

2 (atgal)

Grįžtama atgal į ankstesnį ekrano rodinį.

3 VOL (garsumas)

Padidinamas arba sumažinamas garsumas.

4 Navigacija

Parodoma paskutinį kartą naudota navigacijos funkcija.

Paleidžiant pasirodo žemėlapių ekranas.

5 Ekranų režimas

Pakoreguokite ekrano ryškumą arba išjunkite ekraną.

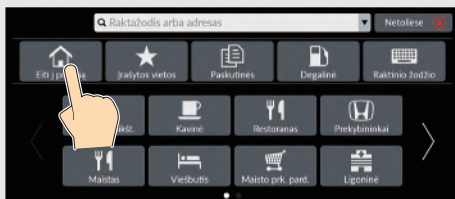
Jutiklinio ekrano valdymas

Sistemą galite valdyti pirštu jutikliniame ekrane.

Jutiklinis ekranas gali būti valdomas, jei mūvite plonas pirštines, tačiau sistemai bus sunkiau reaguoti.

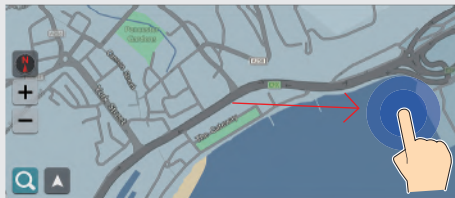
Bakstelėjimas

Lengvai palieskite ekraną pirštu, kad pasirinktumėte parinktį ekrane.



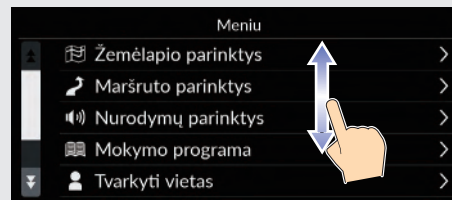
Ilgas bakstelėjimas

Palieskite ir laikykite palietę ekraną piršto galu, o tada patraukite pirštą nuo ekrano, kad žemėlapis būtų paslinktas piršto galo link.



Braukimas

Lengvai brūkštelėkite pirštu į šonus arba aukštyn žemyn, kad paslinktumėte sąrašą arba žemėlapij.

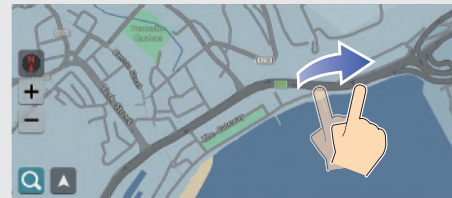


Jutiklinio ekrano jautrumą galima pakeisti.

➡ Žr. naudotojo vadovą.

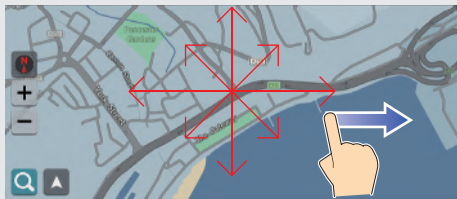
Brūkštelėjimas

Brūkštelėkite pirštu, kad paslinktumėte žemėlapij jūsų piršto judėjimo kryptimi.



Slinkimas

Perkelkite pirštą lėtai per ekraną, kad paslinktumėte žemėlapi.



Didinti / mažinti

Išskėskite arba suglauskite pirštus gnybiamuoju judesiu, kad padidintumėte arba sumažintumėte žemėlapio mastelį.

Didinti

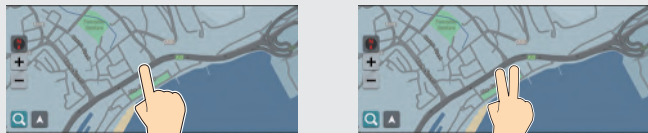
Mažinti



Taip pat galite ekraną du kartus paliesti vienu pirštu, kad priartintumėte vaizdą, arba vieną kartą dviem pirštais, kad vaizdą atitolintumėte.

Didinti

Mažinti



Kaip įvesti informaciją

Jei įvesties ekrane paraginama, galite įvesti informaciją (pvz., miestų ir gatvių pavadinimus, numerius ir simbolius).

Naudojimasis balso komandomis

Šiame vadove  simboliu žymimos funkcijos, kurias galima valdyti balso komandomis.

Sistema atpažįsta tam tikras komandas. Galimos navigacijos balso komandos  120 Psl.

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

- Paspauskite  (pokalbio) mygtuką ir pasakykite raidę, numerį arba simbolį (pvz., išarkite  „1“).

Sąrašo ekrane:

- Išarkite sąrašo elemento numerį (pvz., pasakykite  „Three“, jei norite pasirinkti 3 elementą).
- Išarkite  „Back“, jei norite grįžti į ankstesnį ekraną.
- Išarkite  „Cancel“, jei norite išjungti balso komandų funkciją.
- Išarkite  „Next“, jei norite pereiti į kitą puslapį.
- Išarkite  „Previous“, jei norite grįžti į ankstesnį puslapį.

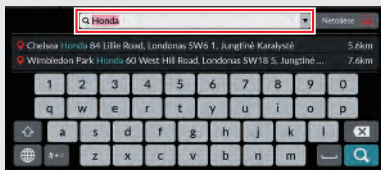
Jutiklinio ekrano naudojimas

Norimą pasirinkti simbolį arba piktogramą pasirinkite ekrane.

- Pasirinkite , kad pašalintumėte paskutinį įvestą simbolį.
- Pasirinkite , kad būtų rodomi pirmojo ir antrojo lygių simboliai.
- Pasirinkite , kad įvestumėte tarpo simbolį.
- Pasirinkite , kad būtų parodyti kitų tipų simboliai.
- Pasirinkite , kad pakeistumėte klaviatūros kalbą.
- Pasirinkite , kad įvestumėte simbolį.



Įvesties paieškos ekrane rodomi siūlomi paieškos terminai.
Pasirinkite , kad būtų parodytas galimų įvesčių sąrašas.



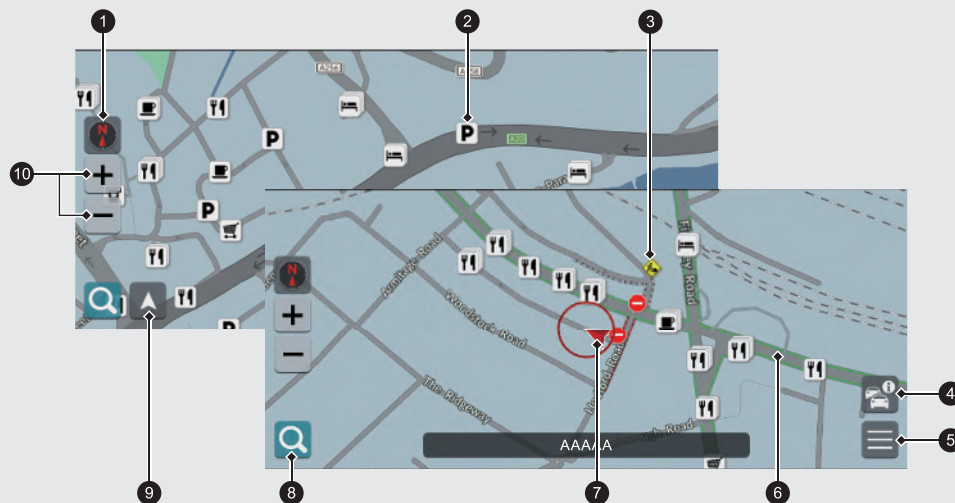
Galite pašalinti visus įvestus simbolius, paspaudę ir palaikę
paieškos juostą, o tada pasirinkę .



Kitus ženklus ar simbolius galite pasirinkti paspausdami ir palaikydami klavišą.

Žemėlapis ekrano legenda

Žemėlapis spalva priklauso nuo pasirinkto žemėlapis apipavidalinimo.



1 Žemėlapis orientacijos piktograma ➡ 93 Psl.

2 Vietovių piktogramos

3 Eismo piktogramos*

4 Eismo informacija* ➡ 95 Psl.

5 Pagrindinis meniu ➡ 34 Psl.

6 Gatvės

7 Esama transporto priemonės padėtis

8 Konkrečios kategorijos paieška ➡ 72 Psl.

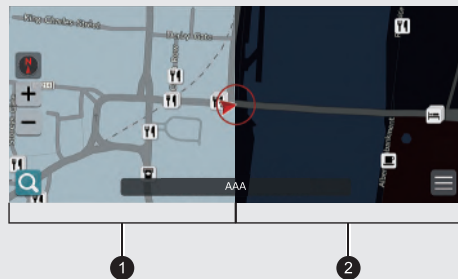
9 Dabartinės vietos piktograma

Pasirinkite, jei norite grįžti į dabartinę vietą.

10 Žemėlapis mastelis ➡ 93 Psl.

Dienos arba nakties režimas 38 Psl.

Ekranas automatiškai persijungia į dienos arba nakties režimą.



- 1 Dienos režimas
- 2 Nakties režimas

Maršruto nurodymų metu

Maršruto nurodymų metu informacija apie maršrutą rodoma žemėlapiu ekrane.

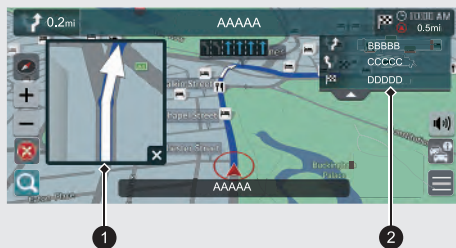
Galite matyti išsamią informaciją posūkio informaciniame ekrane.

Žemėlapio ekranas



- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> ❶ Kita krypties rodyklė
Pasirinkite, jei norite girdėti nurodymus balsu. ❷ Kitos gatvės pavadinimas ❸ Važiavimo eismo juosta ❹ Kelionės tikslas ❺ Atvykimo laikas (maršruto taškas) | <ul style="list-style-type: none"> ❻ Atstumas iki kelionės tikslo (maršruto taškas)
Faktinis maršruto atstumas. ❼ Nurodymų balsu nutildymas
Pasirinkite dar kartą, jei norite įjungti nurodymus balsu. ❽ Esamos gatvės pavadinimas ❾ Apskaičiuotas maršrutas ❿ Atšaukti maršrutą |
|---|---|

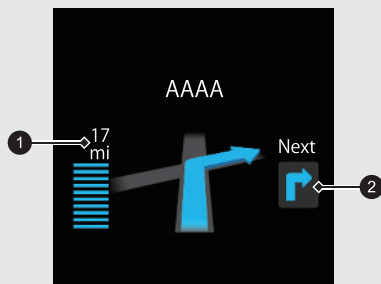
Papildoma informacija ➡ 90, 91 Psl.



- ➊ Kiti išsamūs duomenys
- ➋ Kiti išsamūs nurodymai

Išsamios važiavimo instrukcijos

Vairuotojo informacijos sąsajoje pasirodo kitas nurodymų taškas.



- ➊ Likęs atstumas
- ➋ Artėja kitas važiavimo manevras

Navigacija: namų adresas ir važiavimas į namus

„Namų“ funkcija jus automatiškai nukreips iš bet kurios vietos jūsų namų adresu tiesiog pasirinkus **Vykti namo**.

Galite išsaugoti vieną namų adresą. ➡ 24 Psl.

Veiksmų eiliškumas gali skirtis atsižvelgiant į žemėlapiu duomenis, įkeltus į jūsų sistemą.

Namų adreso išsaugojimas

1 Pasirinkite **Navigacija**.

2 Pasirinkite .

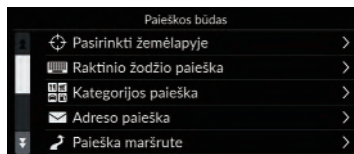
3 Pasirinkite **Vykti namo**, o tada pasirinkite **Taip**.



4 Pasirinkite **Pavadinimas** ir įveskite pavadinimą.



5 Pasirinkite **Adresas**, o tada pasirinkite **Adreso paieška**.



6 Įveskite savo namų adresą.

7 Kai parodoma jūsų pageidaujama vieta, pasirinkite **Išsaugoti**.

8 Pasirinkite **Telefono nr.** ir įveskite telefono numerį.

9 Pasirinkite **Išsaugoti**.

Važiavimas į namus

1 Pasirinkite **Navigacija**.

2 Pasirinkite .

3 Pasirinkite **Vykti namo**.



Jveskite kelionės tikslą keliais būdais, tada sekite maršruto nurodymus žemėlapyje iki kelionės tikslo. Veiksmų eiliškumas gali skirtis atsižvelgiant į žemėlapiu duomenis, įkeltus į jūsų sistemą.

1 Pasirinkite **Navigacija**.

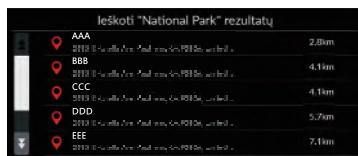
2 Pasirinkite .

3 Įveskite raktažodį arba adresą.

4 Pasirinkite .

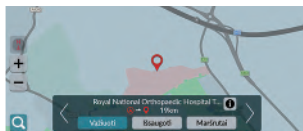


5 Pasirinkite adresą iš sąrašo.



6 Pasirinkite

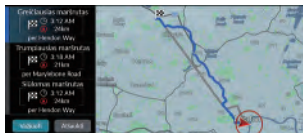
• **Važiuoti:** pradedami nurodymai iki kelionės tikslo.



• **Išsaugoti:** išsaugokite pasirinktą vietą skiltyje **Jrašytos vietos**.



• **Maršrutai:** pasirinkite vieną iš keleto maršrutų.



• : peržiūrėkite savo kelionės tikslo žemėlapyj ir išsaugokite vietą.



Maršruto nurodymų metu maršrutą galite keisti pridėdami norimus aplankyti maršruto taškus arba pakeisdami kelionės tikslą.

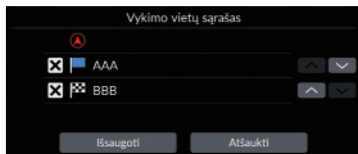
Maršruto taško (sustojimo) įtraukimas

Savo maršrute galite įtraukti maršruto taškus.

➡ 98 Psl.

- 1 Pasirinkite **Navigacija**.
- 2 Pasirinkite .
- 3 Pasirinkite paieškos būdą.
- 4 Pasirinkite vietą, įtraukiamą į kelionės tikslų sąrašą ir pasirinkite **Važiuoti**.
- 5 Pasirinkite **Sustojimo kelyje vieta**.

- 6 Jei reikia, pataisykite kelionės tikslų eilės tvarką ir pasirinkite **Išsaugoti**.



Kelionės tikslo keitimas

Yra keli būdai, kuriais važiuodami galite nustatyti naują kelionės tikslą.

- Piktogramos žemėlapyje pasirinkimas
➡ 100 Psl.
Pasirinkite vietas / vietovės piktogramą arba naują teritoriją žemėlapyje.
- Naujo kelionės tikslo įvedimas ➡ 101 Psl.
Pasirinkite  ir įveskite naują kelionės tikslą.

Maršruto atšaukimas

- 1 Pasirinkite .

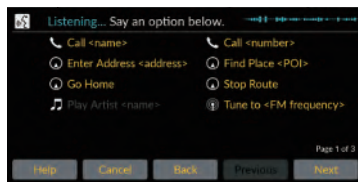


Valdymo balsu operacija

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Valdymo balsu portalo ekranas

- 1 Paspauskite ir atleiskite  (pokalbio) mygtuką.
Sistema parągis duoti balso komandą. Paspauskite ir atleiskite  (pokalbio) mygtuką dar kartą, kad būtų išjungta ši instrukcija.



- Sistema supypsi, kai galima duoti balso komandą.
- Paspauskite mygtuką  (atgal) arba išstarkite  „Cancel“, kad atšauktumėte.

- 2 Išstarkite  „Navigation“. Pasirodo balso komandų ekranas. Po to, vykdydami nurodymą balsu, duokite balso komandą.

- Veikiant valdymo balsu režimui, garso sistema pritildoma.
- Valdymo balsu portalo ekrane galite naudotis kitomis balso komandomis.
- Atidžiai perskaitykite pastabas apie naudojimąsi valdymo balsu funkcija. **Valdymo balsu sistema** ➡ 23 Psl.
- Sistema atpažįsta tam tikras komandas. Galimos navigacijos komandos ➡ 120 Psl.

Balso komandų ekranas

- 1 Valdymo balsu portalo ekrane išstarkus  „Navigation“, atsirado toliau pavaizduotas ekranas.
- 2 Išklause balso instrukcijos, duokite balso komandą.

- Jums nereikia dar kartą balso komandų ekrane spustelėti  (pokalbio) mygtuko.
- Ekrane pažymimos galimos balso komandos.

K

Kodėl transporto priemonės padėties piktograma rodoma šiek tiek nukrypusi nuo mano esamos padėties, ypač sankryžose?

A

Tai normalu. Navigacijos sistema neįvertina sankryžų pločio. Didelis transporto priemonės padėties skirtumas gali reikšti laikiną GPS signalo praradimą.

K

Kodėl atvykimo laiko rodmenys kartais didėja, nors artėju prie kelionės tikslo?

A

Atvykimo laikas skaičiuojamas atsižvelgiant į greičio apribojimus kiekviename kelyje. Priklausomai nuo eismo sąlygų, gali būti nustatytas ankstesnis arba vėlesnis atvykimo laikas.

K

Kodėl mano laikrodis dažnai nusistato valanda į priekį arba valanda atgal.

A

Laikrodis nustatomas automatiškai pagal jūsų GPS padėtį. Jei važiuojate šalia laiko juostos ribos, gali būti, kad dėl to buvo automatiškai pakeistas laikas.

K

Kaip nustatomas navigacijos sistemos nurodymų balsu garsumas?

A

- Veikiant nurodymų balsu funkcijai, garsumo reguliavimo rankenėle pakoreguokite garsumą.
- Spustelėkite  (pradžios) mygtuką. Pasirinkite **Bendrosios nuostatos > Sistema > Sistemos garsas**. Jei **Navigacijos rodymas** prastai girdisi, padidinkite garsumo lygį.

K

Kaip nurodyti kelionės tikslą, kai įvesto miesto ar gatvės nepavyksta surasti?

A

Bandykite kelionės tikslą pasirinkti tiesiai žemėlapyje.

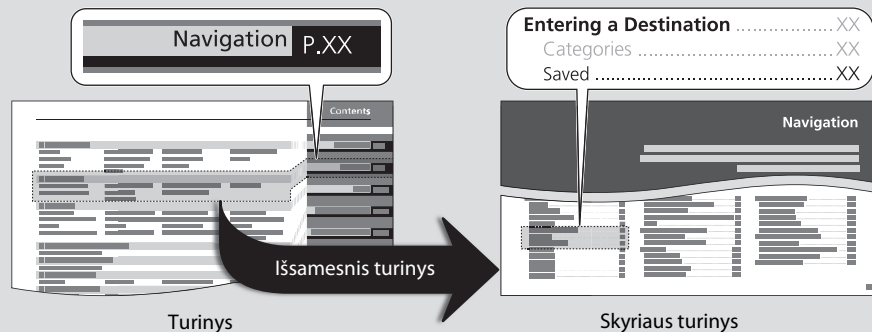
Kaip naudoti šį vadovą?

Šiame skyriuje paaiškinami būdai, kaip lengvai rasti informacijos šiame vadove.



Paieška turinyje ➡ 1 Psl.

Dviejų tipų turiniai padeda surasti norimą informaciją.



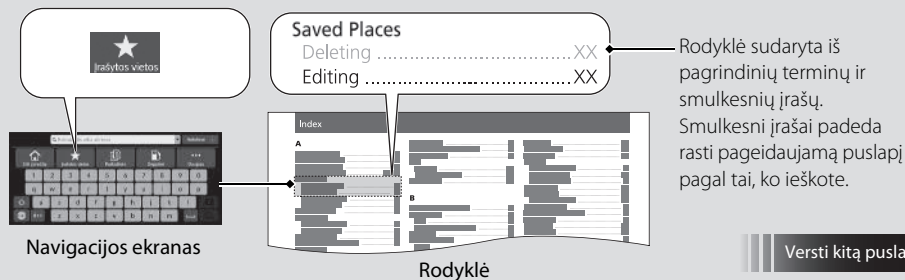
Pirmiausia raskite bendrąjį skyrių, susijusį su jūsų ieškoma tema (pavyzdžiui, įvedant kelionės tikslą iš išsaugotų vietų). Tuomet pereikite į tą skyrių, kad peržiūrėtumėte tikslesnį turinį.

Šis tikslesnis turinys rodo, kokia tiksliai informacija yra sąraše pagal skirsnius ir pavadinimus.

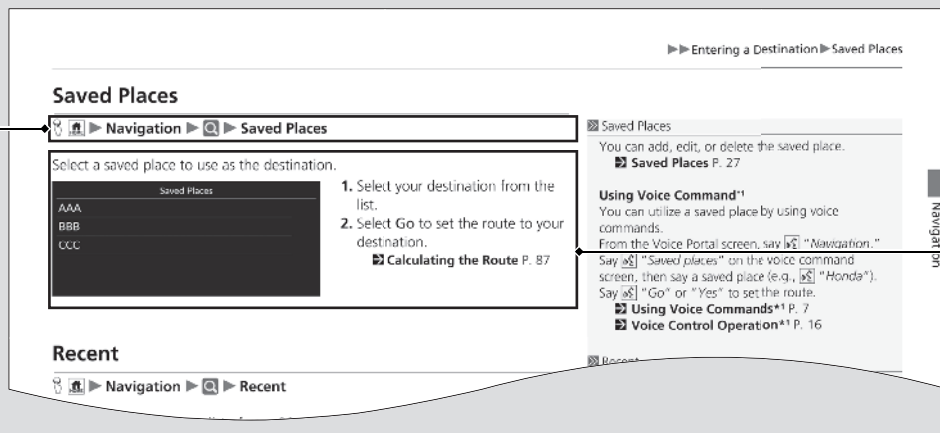


Paieška rodyklėje ➡ 123 Psl.

Atskirus meniu elementus, rodomus navigacijos ekrane (pvz., **Irašytos vietos**), galima rasti atskirai rodyklėje.



Versti kitą puslapį



Pasirinkus reikiamą temą pagal meniu medį išsamios instrukcijos paaiškinama, kaip pasiekti norimą tikslą.



Menu medis

Menu medis padeda orientuotis meniu parinktyse.
Norėdami pasiekti reikalingą funkciją, vadovaukitės meniu medyje parodytais žingsniais.



Pasirinkite elementą sistemos valdymo skyde.

Pasirinkite meniu parinktį.

Pasirinkite **Irašytos vietos**.

* Šiame skyriuje pateikti puslapių pavyzdžiai ir vaizdai gali skirtis nuo tikrųjų.

Sistemos sąranka

Šiame skyriuje aprašoma paleidimo procedūra ir navigacijos bei sąrankos funkcijos.

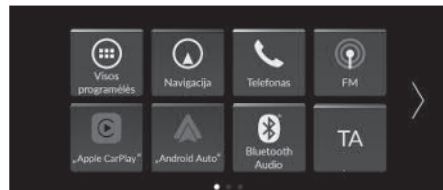
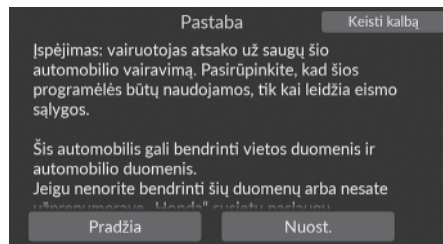


Paleidimas	22
Valdymo balsu sistema	23
Asmeninė informacija	24
Namų vietos nustatymas.....	24
Įrašytos vietos.....	27
Ekrano režimo nuostatos	31
Ekrano ryškumo reguliavimas.....	31
Ekrano režimo perjungimas.....	32
Nurodymų garsumo nuostatos	33
Pagrindinis meniu	34
Žemėlapių parinktys	35
Eismo piktogramos.....	36
Eismo srautas.....	37
Spalvų tema.....	38
Lankytinos vietos.....	38

Nuvažiuotas kelias.....	39
Nuvažiuoto kelio įrašas.....	40
Ištrinti nuvažiuotą kelią.....	40
Lankytinos vietos nustatymai.....	41
Maršruto parinktys	42
Maršruto demonstravimas.....	43
Maršruto parinkty.....	44
Eismo nukreipimas kitu maršrutu.....	45
Maršruto apskaičiavimo būdas.....	46
Nurodymų parinktys	47
Numatomas atvykimas.....	48
Nuspėjamas maršruto parinkimas.....	49
Ištrinti mokymosi istoriją.....	50
Automatinis mastelio keitimas.....	50
Manevro pagalb. iškyl. langas.....	51

Kelio nurodymų balsu kalba.....	51
Manevrų sąrašas.....	52
Mokymo programa	53
Tvarkyti vietas	54
Vengtinės vietos.....	55
Paskutinių kelionės tikslų redagavimas.....	59
Atsisiųstų vietų redagavimas.....	59
Žemėlapių naujinimas	60
Nustatymai	67
Pakoreguokite automobilio padėtį.....	68
Paslaugos internete.....	69
Apie programinės įrangos licenciją.....	69
Duomenų atkūrimas	70
Numatytųjų gamyklos nustatymų atkūrimas.....	70

Navigacijos sistema įsijungia automatiškai, kai nustatote maitinimo režimą į ACCESSORY (priedai) arba ON (įjungta). Paleidimo metu rodomas toks patvirtinimo ekranas.



1. Pasirinkite **Pradžią**.

- ▶ HOME (pradžios) ekrane atjungus **Bluetooth®** įrenginį, rodomas pranešimas dėl **Bluetooth®** ryšio.
- ▶ Nepasirinkus **Pradžią**, po kurio laiko sistema automatiškai pasirinks **Pradžią**.
- ▶ Sistema automatiškai paleis paskutinį kartą naudotą funkciją.

2. Pasirinkite **Navigacija**.

- ▶ Parodomas žemėlapių ekranas arba navigacijos mokymo programos ekranas. Jei rodomas navigacijos mokymo programos ekranas, pasirinkite **Išjungti**.
- ▶ Norėdami pamatyti viršutinį navigacijos ekrano rodinį, paspauskite mygtuką  (atgal).

▶ Paleidimas

Venkite vairuoti sutelkę dėmesį į ekraną, vairuokite saugiai, laikydamiesi esamų eismo apribojimų.

Kai naudojate navigacijos sistemą, ji gali uždaryti kitas programas.

Pasirinkus **Navigacija**, sistemos ekrane pasirodo paskutinį kartą naudota navigacijos funkcija. Paleidžiant pasirodo žemėlapių ekranas.

Pirmojo paleidimo metu rodoma navigacijos mokymo programa.

Mokymo programą galite bet kada įjungti iš pagrindinio meniu.

▶ **Mokymo programa** 53 Psl.

Rankinio valdymo apribojimai

Transporto priemonė judant, kai kurios rankinio valdymo funkcijos yra išjungtos arba neveikia. Pilka spalva išskirtų funkcijų negalėsite naudoti, kol nesustabdysite transporto priemonės.

Automobiliui judant, balso komandos dar veikia.

Jūsų transporto priemonėje įrengta valdymo balsu sistema, kuri leidžia be rankų naudotis navigacijos sistemos funkcijomis.

Valdymo balsu sistema komplektuojama su  (pokalbio) mygtuku ant vairo ir mikrofону šalia lubose įrengtos lemputės žemėlapiui.

Daugiau informacijos apie  (pokalbio) mygtuko ir mikrofono įrengimo vietą ieškokite naudotojo vadove.

Balso atpažinimas

Laikykitės toliau pateiktų nurodymų, jei norite, kad balso atpažinimo funkcija veiktų nepriekaištingai, kai naudojama navigacijos valdymo balsu sistema:

- Pasirūpinkite, kad būtų rodomas tinkamas balso komandos ekranas. Sistema atpažįsta tam tikras komandas.

Galimos navigacijos komandos:

➤ **Navigacijos komandos** 120 Psl.

- Uždarykite langus.
- Prietaisų skydelio ir šonines ventiliacijos angas nustatykite taip, kad oro srautas nebūtų nukreiptas į mikrofoną, esantį lubose.
- Kalbėkite aiškiai, įprastu balsu, nedarykite tarp žodžių pauzių.
- Jei įmanoma, sumažinkite foninį triukšmą. Jei vienu metu kalbės daugiau asmenų, sistema gali neteisingai suprasti komandą.

➤ Valdymo balsu sistema

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Paspaudus mygtuką , sistema ragina duoti balso komandą. Paspauskite ir atleiskite  (pokalbio) mygtuką dar kartą, kad būtų išjungta ši instrukcija ir galėtumėte duoti komandą balsu.

➤ Balso atpažinimas

Valdymo balsu sistemą galima naudoti tik sėdint vairuotojo sėdynėje, nes mikrofono blokas pašalina triukšmą iš keleivio pusės.

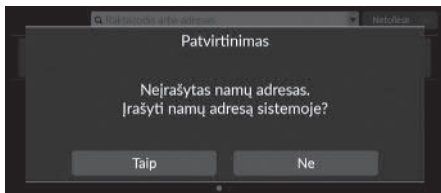
Namų vietos nustatymas



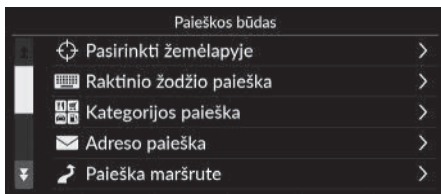
Navigacija ►



Naudokitės asmeninės informacijos meniu, kad nustatytumėte savo namų vietą.



1. Pasirinkite **Vykti namo**, o tada pasirinkite **Taip**.



2. Pasirinkite **Adresas**, tada pasirinkite parinktį.
 - Norėdami nustatyti namų vietą, pasirinkite **Pasirinkti žemėlapyje**.
 - Jei pasirinksite kitą parinktį nei **Pasirinkti žemėlapyje**, pereikite prie 3 ir 4 veiksmų.
3. Pasirinkite namų vietą.
4. Pasirinkite **Išsaugoti** ir dar kartą **Išsaugoti**.

Asmeninė informacija

Namų vietą galima perrašyti. Pasirinkite **Tvarkyti vietas**, o tada pasirinkite **Namai**.

► **Tvarkyti vietas** 54 Psl.

Redaguoti namus:

Pavadinimas: įveskite norimą pavadinimą.

Telefono nr.: įveskite norimą telefono numerį.

Galimos šios parinktys:

- **Pasirinkti žemėlapyje:** jūsų esama vieta nustatoma kaip namų vieta.
- **Raktinio žodžio paieška:** namų vieta nustatoma įvedant raktažodį arba adresą.
- **Kategorijos paieška:** namų vieta nustatoma pasirenkant kategoriją.
- **Adreso paieška:** nustatoma namų vieta įvedant adresą.
 - **Namų adreso išsaugojimas** 13 Psl.
- **Paieška maršrute:** namų vieta nustatoma pagal dabartinį maršrutą.
- **Įrašytos vietos:** namų vieta nustatoma pasirenkant vietą, išsaugotą sąraše **Įrašytos vietos**.
- **Telefono numerio paieška:** namų vieta nustatoma pagal telefono numerį.
- **Koordinacijų paieška:** namų vieta nustatoma įvedant koordinates.
- **Paskutinės:** nustatoma namų vieta iš neseniai surastų vietų.
- **Atsisiųstos vietos*1:** namų vieta nustatoma pagal atsisiųstas vietas.

*1: Ši funkcija jūsų šalyje arba regione gali neveikti. Jei norite gauti daugiau informacijos apie šią funkciją, kreipkitės į pardavėją.

 ► **Navigacija** ► ► **Tvarkyti vietas** ► **Pradžia**

Redaguoti pradžią

Pavadinimas	AAA	>
Adresas	Wt / rna Wd / lla Pmpt / jnnnnt / tld ..	>
Teléfono nr.	1234567890123	>

Isaugoti Atsaukti

1. Pasirinkite elementą, kurį norite redaguoti.
2. Pasirinkite **Įsisaugoti**.

Galimos šios parinktys:

- **Pavadinimas:** įvedamas naujas pavadinimas.
- **Adresas:** įvedama nauja vieta.
- **Telefono nr.:** įvedamas naujas telefono numeris.

Įrašytos vietos

Galite išsaugoti vietas, kad galėtumėte jas greitai rasti ir sukurti maršrutus.

■ Išsaugotos vietos įrašymas

🏠 ▶ Navigacija ▶ 🔍



Taisyti įrašytas vietas

Pavadinimas	>
Adresas	Dover CT16 1, Jungtinė Karalystė >
Telefono nr.	>
Piktograma	>

Išsaugoti Atšaukti

1. Pasirinkite paieškos būdą.
 - ▶ Raskite norimą įrašyti vietą.
 - ▶ **Kelionės tikslo įvedimas** 72 Psl.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
3. Pasirinkite **Išsaugoti**.
 - ▶ Jei reikia, įveskite pavadinimą ir telefono numerį.
 - ▶ Jei norite, pasirinkite POI piktogramą.

» Išsaugotos vietos įrašymas

Ieškant kai kurių vietų jų pavadinimas arba telefono numeris jau būna įvestas.

■ Išsaugotos vietos įrašymas rankiniu būdu

📍 🏠 ▶ Navigacija



Taisyti įrašytas vietas

Pavadinimas	Dover	>
Adresas	108km	>
Telefono nr.		>
Piktograma		>

Išsaugoti Atšaukti

1. Pasirinkite kelionės tikslą žemėlapyje.
📍 **Žemėlapyje įvestis** 85 Psl.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
3. Pasirinkite **Išsaugoti**.
 - ▶ Jei reikia, įveskite pavadinimą ir telefono numerį.
 - ▶ Jei norite, pasirinkite POI piktogramą.

▶▶ Išsaugotos vietos įrašymas rankiniu būdu

Ieškant kai kurių vietų jų pavadinimas arba telefono numeris jau būna įvestas.

■ Išsaugotos vietos redagavimas

📍 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Tvarkyti vietas ▶ Įrašytos vietos

Taisyti įrašytas vietas

- ☒ AAA >
- ☒ BBB >
- ☒ CCC >

Išsaugoti Atšaukti

1. Pasirinkite išsaugotą vietą, kurią norite taisyti.

Taisyti įrašytas vietas

Pavadinimas AAA >

Adresas >

Telefono nr. >

Piktograma >

Išsaugoti Atšaukti

2. Pasirinkite parinktį.

3. Norėdami redaguoti, pasirinkite **Išsaugoti**.

Galimos šios parinktys:

- **Pavadinimas:** įvedamas naujas vietos pavadinimas.
- **Adresas:** įvedama nauja vieta.
- **Telefono nr.:** įvedamas telefono numeris.
- **Piktograma:** pasirinkite norimą piktogramą.

▶▶ Išsaugotos vietos redagavimas

Galite pridėti naują išsaugotą vietą, pasirinkdami +.

■ Išsaugotos vietos pašalinimas

🔍 🏠 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Tvarkyti vietas ▶ Įrašytos vietos



1. Pasirinkite .
- ▶ Pasirinktoji sritis išnyks iš sąrašo.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
- ▶ Jei pasirinksite **Atšaukti**, išnykusi vieta liks sąrašo.

■ Visų išsaugotų vietų pašalinimas

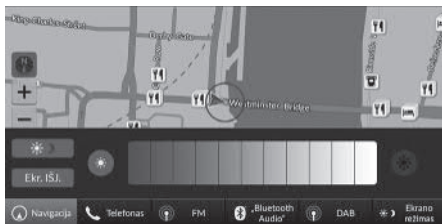
🔍 🏠 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Tvarkyti vietas ▶ Įrašytos vietos



Pasirinkite , tada pasirinkite **Taip**.

Ekrano ryškumo reguliavimas

Nustatykite ekrano ryškumą. Norėdami pakeisti ekrano ryškumą, pasirinkite **Ekrano režimas** (☀️🌙).



Pasirinkite **Ekrano režimas** ekrano apačioje.

- ▶ Kelioms sekundėms bus parodyta ryškumo juosta.
- ▶ Pasirinkite ☀️ ar 🌙, jei norite reguliuoti ryškumą.
- ▶ Norėdami išjungti ekraną, pasirinkite **Ekr. IŠJ.**

Norėdami įjungti ekraną, paspauskite **HOME** (pradžios) arba **BACK** (atgal) mygtuką.

☞ Ekrano ryškumo reguliavimas

Ekrano ryškumą galite keisti slinkdami arba braukdami per ryškumo juostą.

Jutiklinio ekrano jautrumą galima pakeisti.

➡ **Žr. naudotojo vadovą.**

Galite pakeisti žemėlapių spalvą.

➡ **Spalvų tema** 38 Psl.

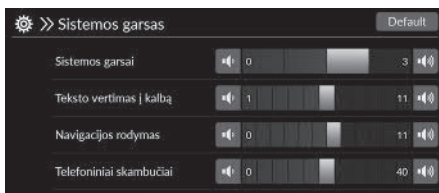
Ekranų režimo perjungimas

Apšvietimo valdymas	Veikimas
Ekranų režimas (☀️🌙)	Parinka dienos ar nakties režimą, jei naudotojas laikinai nori pakeisti ekranų ryškumą. Atminkite. Naudojantis parinktimi Ekranų režimas (☀️🌙), pakeičiami visi kiti ekranų ryškumo nustatymai – tiek automatiniai, nustatyti saulės šviesos jutiklio, tiek atlikti rankiniu būdu sistemos nuostatų ekrane.
Saulės šviesos jutiklis (jo vietą žr. naudotojo vadove)	Jei saulės šviesos jutiklis aptinka dienos šviesą, įjungiami priekiniai žibintai, o sistema automatiškai pakeičia ekranų nakties režimą į dienos. Atminkite. Jei norite, šią automatinę parinktį galite pakeisti naudodamiesi parinktimi Ekranų režimas (☀️🌙).
Šviesumo valdymo mygtukas (jo vietą žr. naudotojo vadove)	Kai esant įjungtiems priekiniams žibintams norite naudoti ekranų dienos režimą, nustatykite ryškiausią apšvietimą. Atminkite. Jei norite leisti automatiškai nustatyti, ar priekiniai žibintai įjungti ar išjungti, nustatykite vidutinį prietaisų skydelio apšvietimą.
Priekiniai žibintai (automatinis valdymas, įjungimas ir išjungimas)	Kai jie įjungti, ekranas perjungiamas į nakties režimą. Trys pirmiau išvardytos priemonės gali „atšaukti“ šią funkciją. Atminkite. Ekranų ryškumą reguliuokite naudodamiesi parinktimi Ekranų režimas (☀️🌙).



► Bendrosios nuostatos ► Sistema ► Sistemos garsas

Pakoreguokite navigacijos sistemos nurodymų garsumą.



Pasirinkite  arba  iš Navigacijos rodymas.

» Nurodymų garsumo nuostatos

Garsumą taip pat galite reguliuoti slinkdami arba braukdami per ryškumo juostą.

Veikiant nurodymų balsu funkcijai, garsumą galite reguliuoti garsumo reguliavimo rankenėle.



Navigacija



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Žemėlapis parinktys**: nustatoma, kokia informacija turi būti rodoma žemėlapis ekrane.
 - **Žemėlapis parinktys** 35 Psl.
- **Maršruto parinktys**: nustatomos maršruto parinktys.
 - **Maršruto parinktys** 42 Psl.
- **Nurodymų parinktys**: nustatomi pageidaujami maršruto nurodymai.
 - **Nurodymų parinktys** 47 Psl.
- **Mokymo programa**: rodoma navigacijos mokymo programa.
 - **Mokymo programa** 53 Psl.
- **Tvarkyti vietas**: Gali būti redaguojamos jūsų išsaugotos vietos ir vengtinės vietos.
 - **Tvarkyti vietas** 54 Psl.
- **Žemėlapis naujinimas**: rodomos žemėlapis naujinimo parinktys.
 - **Žemėlapis naujinimas** 60 Psl.
- **Nustatymai**: rodomos kitos nuostatos.
 - **Nustatymai** 67 Psl.
 - **Duomenų atkūrimas** 70 Psl.

Keiskite žemėlapis nuostatas.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

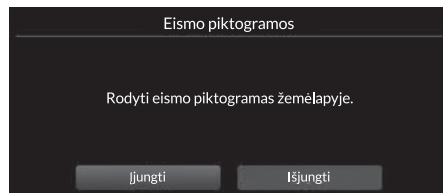
- **Eismo piktogramos:** Nustatoma, ar žemėlapyje turi būti rodoma eismo piktograma.
📌 **Eismo piktogramos** 36 Psl.
- **Eismo srautas:** Nustatoma, ar žemėlapyje turi būti rodomas eismo srautas.
📌 **Eismo srautas** 37 Psl.
- **Spalvų tema:** Keičiama žemėlapis spalva.
📌 **Spalvų tema** 38 Psl.
- **Lankytinos vietos:** Parenkamos POI piktogramos, kurios turi būti rodomos žemėlapyje.
📌 **Lankytinos vietos** 38 Psl.
- **Nuvažiutas kelias:** nustatoma, ar žemėlapyje rodyti nuvažiuoto kelio liniją.
📌 **Nuvažiutas kelias** 39 Psl.
- **Nuvažiuto kelio įrašas:** Nustatoma, ar įrašoma nuvažiuoto kelio sekimo linija visame kelyje ar tik bekelėje.
📌 **Nuvažiuto kelio įrašas** 40 Psl.
- **Ištrinti nuvažiuotą kelią:** Žemėlapyje ištrinama nuvažiuoto kelio sekimo linija.
📌 **Ištrinti nuvažiuotą kelią** 40 Psl.
- **Lankytinos vietos nustatymai:** Pasirenkama, ar žemėlapyje turi būti rodomos 3D lankytinos vietos.
📌 **Lankytinos vietos nustatymai** 41 Psl.

Eismo piktogramos

🔍 🏠 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Žemėlapis parinkty ▶ Eismo piktogramos

Nustatoma, ar žemėlapyje turi būti rodoma eismo piktograma.

Pasirinkite parinktį.



Galimos šios parinktys:

- **Ijungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): žemėlapyje rodoma eismo piktograma.
- **Išjungti**: funkcija išjungiama.

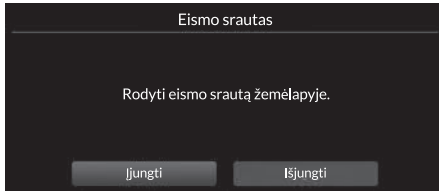
» Eismo piktogramos

Eismo funkcija galima tik tam tikrose teritorijose.

Eismo srautas

📍 HOME ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapių parinktys ► Eismo srautas

Nustatoma, ar žemėlapyje turi būti rodomas eismo srautas.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Ijungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): žemėlapyje rodomas eismo srautas.
- **Išjungti**: funkcija išjungžiama.

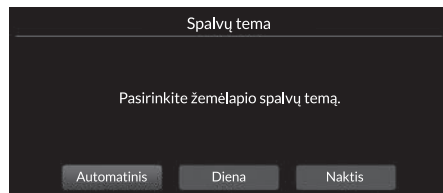
☒ Eismo srautas

Eismo funkcija galima tik tam tikrose teritorijose.

Spalvų tema

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapis parinkty ► Spalvų tema

Keičiama žemėlapis spalva.



Pasirinkite parinktį.

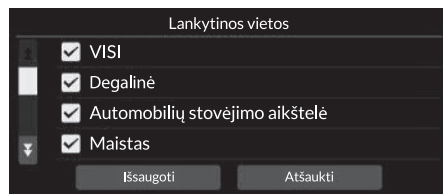
Galimos šios parinkty:

- **Automatinis** (gamyklinė numatytoji nuostata): nustatomas žemėlapis spalvos keitimasis pagal apšvietimą.
- **Diena**: žemėlapis rodomas dienos spalvomis.
- **Naktis**: žemėlapis rodomas nakties spalvomis.

Lankytinos vietos

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapis parinkty ► Lankytinos vietos

Parinkamos POI piktogramos, kurios turi būti rodomos žemėlapyje.

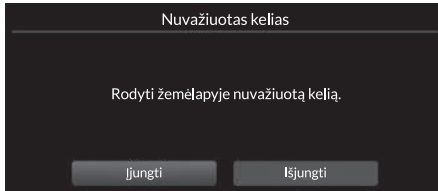


1. Pasirinkite parinktį (-is).
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.

Nuvažiutas kelias

📍 🏠 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Žemėlapio parinktys ▶ Nuvažiuotas kelias

Navigacijos sistemoje galima nustatyti, kad žemėlapyje ekrane būtų rodoma nuvažiuoto kelio linija (pėdsakas).



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

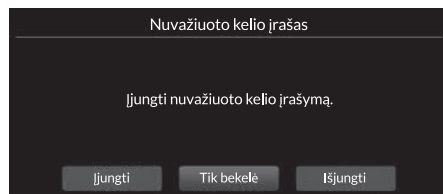
- **Įjungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): sistema rodo nuvažiuoto kelio liniją.
- **Išjungti**: funkcija išjungžiama.

Nuvažiuto kelio įrašas

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapio parinktys ► Nuvažiuoto kelio įrašas

Nustatoma, ar įrašoma nuvažiuoto kelio sekimo linija visame kelyje ar tik bekelėje.

Pasirinkite parinktį.



Galimos šios parinktys:

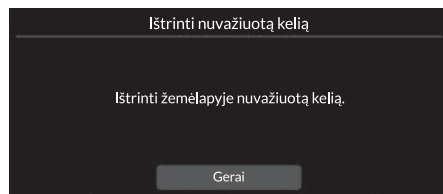
- **Įjungti:** sistema įrašo sekimo liniją visą kelią.
- **Tik bekelė** (gamyklinė numatytoji nuostata): sistema įrašo sekimo liniją tik važiuojant bekele.
- **Išjungti:** funkcija išjungžiama.

Ištrinti nuvažiuotą kelią

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapio parinktys ► Ištrinti nuvažiuotą kelią

Žemėlapyje ištrinama nuvažiuoto kelio sekimo linija.

Pasirinkite **Gera**.



►► Nuvažiuoto kelio įrašas

Ekrane gali būti rodomi bekele nuvažiuotos atkarpos pėdsakai (kelio sekimo linija).

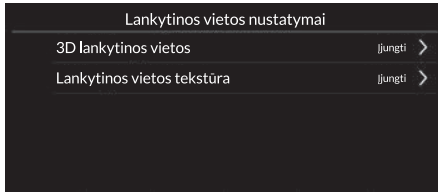
📌 **Bekelės navigacijos nuorodų ekranas** 92 Psl.

Lankytinos vietos nustatymai

 ▶ Navigacija ▶  ▶ Žemėlapio parinktys ▶ Lankytinos vietos nustatymai

Pasirenkama, ar žemėlapyje turi būti rodomos 3D lankytinos vietos.

Pasirinkite parinktį.



Galimos šios parinktys:

- **3D lankytinos vietos:**
 - **Ijungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): 3D lankytinos vietos rodomos žemėlapyje.
 - **Išjungti**: funkcija išjungžiama.
- **Lankytinos vietos tekstūra:**
 - **Ijungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): žemėlapyje rodoma lankytinos vietos tekstūra.
 - **Išjungti**: funkcija išjungžiama.

Navigacija Maršruto parinktys

Pakeičiamos maršruto nuostatos ir rodoma išsami esamo maršruto informacija.



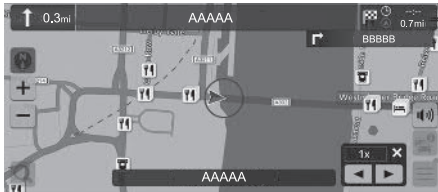
Galimos šios parinktys:

- **Apylanka:** skaičiuojama apylanka.
 **Apvažiavimas** 97 Psl.
- **Maršruto apžvalga:** rodoma maršruto apžvalga.
 **Maršruto apžvalga** 91 Psl.
- **Maršruto demonstravimas:** Rodomi esamo maršruto nurodymai.
 **Maršruto demonstravimas** 43 Psl.
- **Maršruto parinktys:** Nustatomi keliaujant maršrutu pravažiuojami keliai.
 **Maršruto parinktys** 44 Psl.
- **Vykimo vietų sąrašas:** rodoma išsami informacija apie esamą kelionės tikslą ir sustojimo kelyje vietas.
 **Maršruto redagavimas** 99 Psl.
- **Eismo nukreipimas kitu maršrutu:** galima pasirinkti optimizuotus alternatyviuosius maršrutus.
 **Eismo nukreipimas kitu maršrutu** 45 Psl.
- **Maršruto apskaičiavimo būdas:** Nustatomas maršruto apskaičiavimo būdas.
 **Maršruto apskaičiavimo būdas** 46 Psl.

Maršruto demonstravimas

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Maršruto parinktys ► Maršruto demonstravimas
(kelyje)

Rodomi esamo maršruto nurodymai.



Maršruto parinktys

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Maršruto parinktys ► Maršruto parinktys

Nustatomi keliaujant maršrutu pravažiuojami keliai.



1. Pasirinkite parinktį (-is).
► Pažymėti elementai yra įjungti, o nepažymėti elementai – išjungti.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.

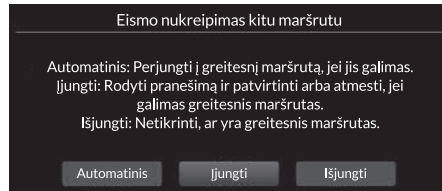
Galimos šios parinktys:

- **Greitkeliai:** nustatoma, ar naudoti greitkelius.
- **Mokami keliai:** nustatoma, ar naudoti mokamus kelius.
- **Keltai:** nustatoma, ar naudoti keltus.
- **Geležinkelio keltai:** nustatoma, ar naudoti geležinkelio keltus.
- **Neasfaltuoti keliai:** nustatoma, ar naudoti neasfaltuotus kelius.
- **Tuneliai:** nustatoma, ar važiuoti tuneliu.
- **Grūsčių mokesčio zonos:** nustatoma, ar važiuoti grūsčių mokesčio zonomis.
- **Vinjetės:** nustatoma, ar naudoti kelius, kuriems perkamos vinjetės.

Eismo nukreipimas kitu maršrutu

 ► Navigacija ► ► Maršruto parinktys ► Eismo nukreipimas kitu maršrutu

Nustatoma automatinė nukreipimo kitu maršrutu funkcija.



Pasirinkite parinktį (-is).

Galimos šios parinktys:

- **Automatinis:** nustatoma automatinė nukreipimo kitu maršrutu funkcija.
- **Įjungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): nustatoma automatinė nukreipimo kitu maršrutu funkcija su iššokančiu pranešimu.
- **Išjungti:** funkcija išjungiama.

► Eismo nukreipimas kitu maršrutu

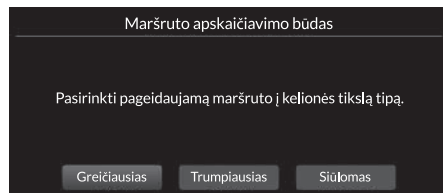
Eismo nukreipimo kitu maršrutu funkcija leidžia apskaičiuoti greitesnį maršrutą, remiantis nuolat atnaujinama eismo informacija.

Eismo funkcija galima tik tam tikrose teritorijose.

Maršruto apskaičiavimo būdas

 ► Navigacija ►  ► Maršruto parinktys ► Maršruto apskaičiavimo būdas

Nustatomas maršruto apskaičiavimo būdas.

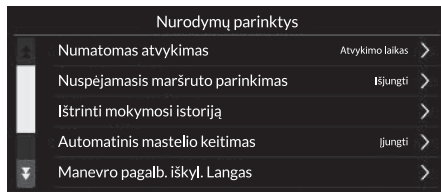


Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Greičiausias** (gamyklinė numatytoji nuostata): apskaičiuoja maršrutus, kurie yra įveikiami per trumpesnį laiką, bet nuvažiuojamas didesnis atstumas.
- **Trumpiausias**: apskaičiuoja maršrutus, kuriais nuvažiuojamas trumpesnis atstumas, bet jį įveikti užtrunka ilgiau.
- **Siūlomas**: apskaičiuojami maršrutai, kuriuos siūlo navigacijos sistema.

Pakeičiamos maršruto nurodymų nuostatos.



Pasirinkite parinktį.

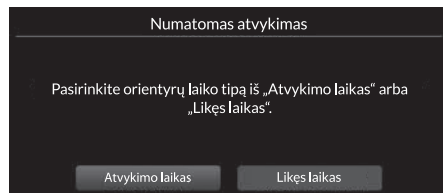
Galimos šios parinktys:

- **Numatomas atvykimas:** nustatomas numatomo atvykimo į kelionės tikslą laiko formatas, kuris rodomas nurodymų ekrane.
 **Numatomas atvykimas** 48 Psl.
- **Nuspėjamas maršruto parinkimas:** nustatoma, ar naudoti nuspėjamojo maršruto parinkimo funkciją.
 **Nuspėjamas maršruto parinkimas** 49 Psl.
- **Ištrinti mokymosi istoriją:** ištrinama mokymosi istorija.
 **Ištrinti mokymosi istoriją** 50 Psl.
- **Automatinis mastelio keitimas:** nustatoma, ar žemėlapis automatiškai priartinamas pagal atstumą iki kito nurodyto taško.
 **Automatinis mastelio keitimas** 50 Psl.
- **Manevro pagalb. išskyl. langas:** nustatoma, ar sankryžoje bus rodomas padidintas išskylantysis langas.
 **Manevro pagalb. išskyl. langas** 51 Psl.
- **Kelio nurodymų balsu kalba:** nustatoma kalba užklausoms balsu.
 **Kelio nurodymų balsu kalba** 51 Psl.
- **Manevrų sąrašas:** nustatoma, ar žemėlapyje rodyti nurodymus kiekvienam posūkiui.
 **Manevrų sąrašas** 52 Psl.

Numatomas atvykimas

🔍 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Numatomas atvykimas

Nustatomas numatomo atvykimo į kelionės tikslą laiko formatas, kuris rodomas nurodymų ekrane.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

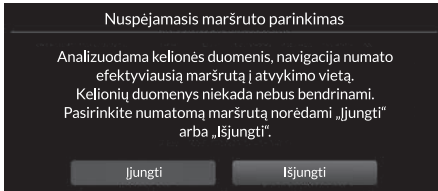
- **Atvykimo laikas** (gamyklinė numatytoji nuostata): rodomas numatomas atvykimo į kelionės tikslą laikas.
- **Likęs laikas**: rodomas iki atvykimo į kelionės tikslą likęs laikas.

Nuspėjamas maršruto parinkimas

 ► Navigacija ►  ► Nurodymų parinktys ► Nuspėjamas maršruto parinkimas

Nustatoma, ar naudoti nuspėjamojo maršruto parinkimo funkciją.

Pasirinkite parinktį.



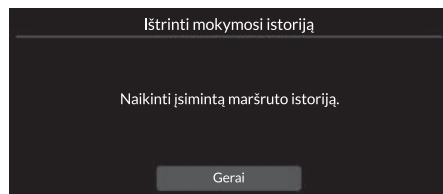
Galimos šios parinktys:

- **Ijungti**: nustatoma nuspėjamojo maršruto parinkimo funkcija.
- **Išjungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): funkcija išjungžiama.

Ištrinti mokymosi istoriją

📍 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Ištrinti mokymosi istoriją

Ištrinama mokymosi istorija.

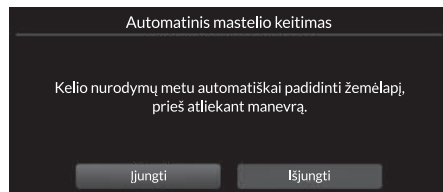


Pasirinkite Gerai.

Automatinis mastelio keitimas

📍 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Automatinis mastelio keitimas

Nustatoma, ar žemėlapis automatiškai priartinamas pagal atstumą iki kito nurodyto taško.



Pasirinkite parinktį.

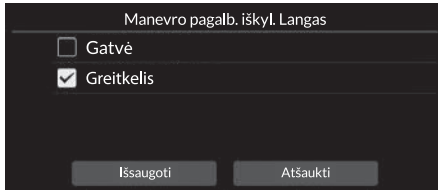
Galimos šios parinktys:

- **Įjungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): nustatoma, ar žemėlapis automatiškai priartinamas pagal atstumą iki kito nurodyto taško.
- **Išjungti**: funkcija išjungiama.

Manevro pagalb. išskyl. langas

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Manevro pagalb. išskyl. langas

Nustatoma, ar artėjant sankryžai turi būti rodomas išskylantysis langas su išsamiomis važiavimo instrukcijomis.



Manevro pagalb. išskyl. Langas

☐ Gatvė

☒ Greitkelis

Išsaugoti Atšaukti

1. Pasirinkite parinktį (-is).
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.

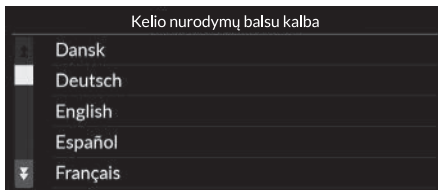
Galimos šios parinktys:

- **Gatvė:** nustatoma, ar važiuojant gatve turi būti rodomas išskylantysis langas su išsamiomis važiavimo instrukcijomis.
- **Greitkelis:** nustatoma, ar važiuojant greitkelio turi būti rodomas išskylantysis langas su išsamiomis važiavimo instrukcijomis.

Kelio nurodymų balsu kalba

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Kelio nurodymų balsu kalba

Nustatoma kalba užklausoms balsu.



Kelio nurodymų balsu kalba

Dansk

Deutsch

English

Español

Français

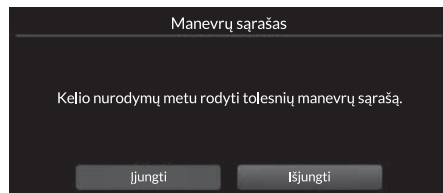
Pasirinkite parinktį.

Manevrų sąrašas

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Nurodymų parinktys ► Manevrų sąrašas

Nustatomos išsamios važiavimo instrukcijos.

Pasirinkite parinktį.

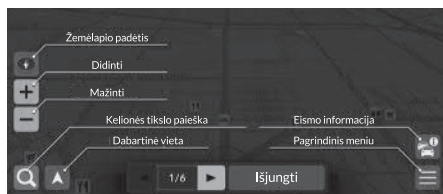


Galimos šios parinktys:

- **Ijungti:** nustatoma, kad žemėlapyje turi būti rodomos išsamios važiavimo instrukcijos.
- **Išjungti** (gamyklinė numatytoji nuostata): funkcija išjungiamą.

► Navigacija ► ► Mokymo programa

Spustelėkite nurodytą funkciją, kad sužinotumėte, kaip ja naudotis.



Pasirinkite  arba , jei norite perjungti tolesnį arba ankstesnį puslapį.

Norėdami išjungti mokymo programą, pasirinkite **Išjungti**.

  Navigacija  Tvarkyti vietas

Gali būti redaguojamos jūsų išsaugotos vietos ir vengtinios vietos.

Pasirinkite parinktį.

Tvarkyti vietas	
Vengtinios vietos	>
Pradžia	>
Įrašytos vietos	>
Paskutinės	>
Atsisiųstos vietos	>

Galimos šios parinktys:

- **Vengtinios vietos:** leidžia vengti tam tikrų kelių arba vietovių.
 - **Vengtinios vietos** 55 Psl.
- **Pradžia:** redaguojama pradžios vieta.
 - **Namų vietos redagavimas** 26 Psl.
- **Įrašytos vietos:** redaguojamos įrašytos vietos.
 - **Išsaugotos vietos redagavimas** 29 Psl.
 - **Išsaugotos vietos pašalinimas** 30 Psl.
 - **Visų išsaugotų vietų pašalinimas** 30 Psl.
- **Paskutinės:** redaguojami paskutiniai kelionės tikslai.
 - **Paskutinių kelionės tikslų redagavimas** 59 Psl.
- **Atsisiųstos vietos***1: redaguojamos atsisiųstos vietos.
 - **Atsisiųstų vietų redagavimas** 59 Psl.

*1: Ši funkcija jūsų šalyje arba regione gali neveikti. Jei norite gauti daugiau informacijos apie šią funkciją, kreipkitės į pardavėją.

Vengtinios vietos

Leidžia išvengti tam tikrų vietovių ir kelio atkarpų. Pagal poreikį galite įjungti ir išjungti vartotojo nustatomus vengtinus objektus.

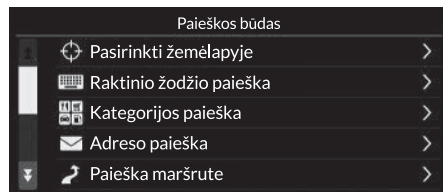
Vengtinios vietos įtraukimas



▶ Navigacija ▶ ▶ Tvarkyti vietas ▶ Vengtinios vietos

1. Pasirinkite .

2. Jei norite įvesti pavadinimą, pasirinkite **Pavadinimas**.
3. Pasirinkite **Vieta**.



4. Pasirinkite elementą, kad galėtų būti atlikta norimos vietos paieška.



5. Pasirinkite **Toliau**.



6. Vilkite žemėlapij, kad pridėtumėte norimą vengtiną vietą, o tada pasirinkite **Vengti**.

7. Pasirinkite **Išsaugoti**.

Vengtinios vietos redagavimas

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Tvarkyti vietas ► Vengtinios vietos

Taisyti vengtinias vietas

- ☒ AAA >
- ☒ BBB >
- ☒ CCC >

Išsaugoti Atšaukti

1. Iš sąrašo pasirinkite taisytiną vietą.

Taisyti vengtinias vietas

Pavadinimas AAA >

Vieta >

Išsaugoti Atšaukti

2. Pasirinkite elementą.

3. Pasirinkite **Išsaugoti**.

Galimi šie elementai:

- **Pavadinimas:** įvedamas naujas pavadinimas.
- **Vieta:** atliekama naujos vietos paieška.

Vengtinų vietų ištrynimasis

📍 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Tvarkyti vietas ► Vengtinios vietos



Taisyti vengtinias vietas

+ -

- ✕ AAA >
- ✕ BBB >
- ✕ CCC >

Išsaugoti Atšaukti

1. Pasirinkite ✕.
 - Pasirinktoji sritis išnyks iš sąrašo.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
 - Jei pasirenkate **Atšaukti**, šalinama vieta išlieka sąrašė.

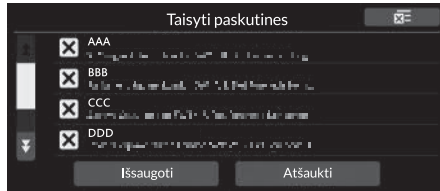
» Vengtinų vietų ištrynimasis

Norėdami ištrinti visas saugomas vengtinias vietas, pasirinkite ✕ o tada pasirinkite **Taip**.

Paskutinių kelionės tikslų redagavimas

📍  ▶ Navigacija ▶  ▶ Tvarkyti vietas ▶ Paskutinės

Redaguojami paskutiniai kelionės tikslai.

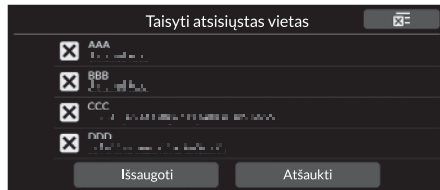


1. Pasirinkite .
▶ Pasirinktoji paskirties vieta išnyks iš sąrašo.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
▶ Jei pasirenkate **Atšaukti**, šalinamas kelionės tikslas išlieka sąrašė.

Atsisiųstų vietų redagavimas

📍  ▶ Navigacija ▶  ▶ Tvarkyti vietas ▶ Atsisiųstos vietos

Redaguojamos atsisiųstos vietos.



1. Pasirinkite .
▶ Pasirinktoji paskirties vieta išnyks iš sąrašo.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
▶ Jei pasirenkate **Atšaukti**, šalinama vieta išlieka sąrašė.

✖ Paskutinių kelionės tikslų redagavimas

Norėdami ištrinti visus paskutinius kelionės tikslus, pasirinkite  o tada pasirinkite **Taip**.

✖ Atsisiųstų vietų redagavimas

Ši funkcija jūsų šalyje arba regione gali neveikti. Jei norite gauti daugiau informacijos apie šią funkciją, kreipkitės į pardavėją.

Norėdami ištrinti atsisiųstas vietas, pasirinkite  o tada pasirinkite **Taip**.

📍 🏠 ▶ Navigacija ▶ ☰ ▶ Žemėlapis naujinimas

- Pirkdami automobilį patikrinkite jo duomenų bazės versiją ir, jei reikia, atnaujinkite žemėlapis duomenis.
- Navigacijos žemėlapis duomenys atnaujinami naudojant „Wi-Fi“ ryšį arba USB atmintinę.

Žemėlapis naujinimas	
Namų regiono atnaujinimas (Wi-Fi)	➤
Pasirinkti regiono atnaujinimą (Wi-Fi)	➤
Viso žemėlapis naujinimas (USB)	➤
Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)	➤
Duomenų bazės versija	➤

Pasirinkite parinktį.

- Namų regiono atnaujinimas („Wi-Fi“)
➤ **Namų regiono atnaujinimas („Wi-Fi“)** 62 Psl.
- Pasirinkti regiono atnaujinimą („Wi-Fi“)
➤ **Pasirinkti regiono atnaujinimą („Wi-Fi“)** 63 Psl.
- Viso žemėlapis naujinimas (USB)
➤ **Viso žemėlapis naujinimas (USB)** 66 Psl.
- Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)
➤ **Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)** 65 Psl.
- Duomenų bazės versija: rodoma žemėlapis duomenų bazės versija.

📄 Žemėlapis naujinimas

Norėdami naudoti šią funkciją, prijunkite šią navigacijos sistemą prie interneto naudodami „Wi-Fi“ įrenginį.

➤ **Paslaugos internete** 69 Psl.

Duomenų bazės versija

Ši informacija jums bus reikalinga užsisakant žemėlapis naujinimą.

➤ **Navigacijos naujinio gavimas** 112 Psl.

Didesnių naujinių atveju įjunkite automobilio degimą, kad neišsikrautų akumuliatorius.

Prieinami žemėlapis duomenys bus atnaujinami bent kartą per metus iki 14 metų nuo transporto priemonės pagaminimo datos.

Galite nemokamai atnaujinti savo žemėlapis duomenis, jei nuo pagaminimo datos praėjo mažiau nei 8 metai. Jei praėjo 8–14 metų, bus imamas mokestis.

Jei turite klausimų dėl pagaminimo datos, kreipkitės į savo „Honda“ atstovybę.

Visapusiškas žemėlapis atnaujinimas per USB gali užtrukti iki vienos valandos.

Kai žemėlapis atnaujinamas, neišjunkite degimo. Dėl to gali kilti problemų.

Atlikite visapusišką žemėlapis atnaujinimą per USB bent kartą per dvejus metus.

Kitu atveju informacija dėl „Find Place <POI>“ balso atpažinimo funkcijos nebus atnaujinta, o tai sukels nepatogumų.

➤ **Valdymo balsu sistema** 23 Psl.

Kaip atlikti atnaujinimą per „Wi-Fi“

Namų regiono žemėlapi ir pageidaujamo regiono žemėlapi galima atnaujinti per „Wi-Fi“.

Daugiau informacijos apie „Wi-Fi“ nuostatas rasite naudotojo vadove.

📖 **Žr. naudotojo vadovą.**

📖 Kaip atlikti atnaujinimą per „Wi-Fi“

Per „Wi-Fi“ galite vienu metu atnaujinti vieno regiono žemėlapi.

Jei vienu metu norite atnaujinti visų regionų žemėlapi, atnaujinkite jį per USB.

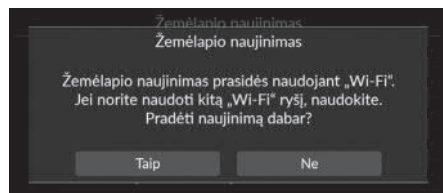
📖 **Kaip atlikti atnaujinimą naudojant USB atmintinę?** 64 Psl.

Dėl didžiulio duomenų srauto žemėlapių atnaujinimai visada turėtų būti atliekami per „Wi-Fi“ viešosios interneto prieigos tašką. Neatnaujinkite žemėlapių per mobilųjį telefoną.

■ Namų regiono atnaujinimas („Wi-Fi“)

📍 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapių naujinimas ► Namų regiono atnaujinimas („Wi-Fi“)

Naudojant „Wi-Fi“ ryšį įdiegiamas ir atnaujinamas namų regiono žemėlapis.



1. Pasirinkite **Taip**.
2. Pasirinkite namų regiono žemėlapi, kurį norite atnaujinti.
3. Pasirinkite **Taip**.
4. Pasirinkite **Taip**.
 - Jei pasirinksite **Taip**, atkreipkite dėmesį į tai, kad navigacijos negalima naudoti tol, kol žemėlapis atnaujinamas.
 - Jei pasirinksite **Ne**, namų regiono atnaujinimas bus sustabdytas ir pasirodys tai patvirtinančio pranešimo ekranas. Kai pasirinksite **Gerai**, bus rodomas žemėlapis.
5. Pasirinkite **Gerai**.
 - Kai pasirinksite **Gerai**, žemėlapis bus automatiškai įkeltas iš naujo.

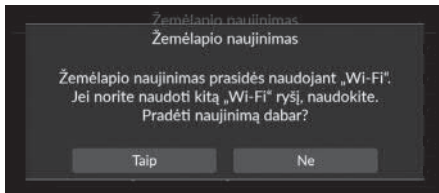
► Namų regiono atnaujinimas („Wi-Fi“)

Vietovė aplink jūsų namus ir visos netoliese ieškotų objektų vietos bus užregistruotos kaip jūsų namų regionas.

■ Pasirinkti regiono atnaujinimą („Wi-Fi“)

► Navigacija ► Žemėlapių naujinimas ► Pasirinkti regiono atnaujinimą („Wi-Fi“)

Naudojant „Wi-Fi“ ryšį įdiegiamas ir atnaujinamas norimo regiono žemėlapis.



1. Pasirinkite **Taip**.
2. Pasirinkite atitinkamo regiono žemėlapij, kurį norite atnaujinti.
3. Pasirinkite **Taip**.
4. Pasirinkite **Taip**.
 - Jei pasirinksite **Taip**, atkreipkite dėmesį į tai, kad navigacijos negalima naudoti tol, kol žemėlapis atnaujinamas.
 - Jei pasirinksite **Ne**, pageidaujamo regiono atnaujinimas bus sustabdytas ir pasirodys tai patvirtinančio pranešimo ekranas. Kai pasirinksite **Gerai**, bus rodomas žemėlapis.
5. Pasirinkite **Gerai**.
 - Kai pasirinksite **Gerai**, žemėlapis bus automatiškai įkeltas iš naujo.

Kaip atlikti atnaujinimą naudojant USB atmintinę?

Kai naudojate USB atmintinę, galite gauti atsisiuntimo nuorodą, kad atnaujintumėte viso žemėlapių informaciją.

►► Kaip atlikti atnaujinimą naudojant USB atmintinę?

Naudodami USB atmintinę, galite vienu metu atnaujinti visų regionų žemėlapius.

Jei norite, per „Wi-Fi“ galite vienu metu atnaujinti vieno regiono žemėlapius.

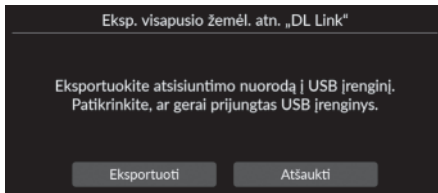
►► Kaip atlikti atnaujinimą per „Wi-Fi“ 61 Psl.

Naudokite FAT32 formatu suformatuotą USB atmintinę su bent 64 GB atminties.

■ Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)

🔗 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapių naujinimas ► Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)

Atsisiuntimo portalo svetainės susietas failas eksportuojamas į USB atmintinę.

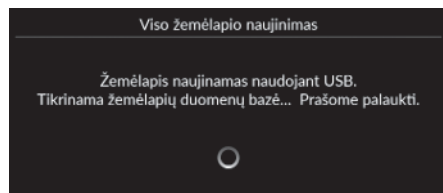


1. Prijunkite USB atmintinę prie USB prievado.
2. Pasirinkite **Eksportuoti**.
3. Pasirinkite **Gera**.
► Kai pasirinksite **Gera**, žemėlapis bus automatiškai įkeltas iš naujo.
4. Atjunkite USB atmintinę nuo USB prievado.
5. Prijunkite USB atmintinę prie kompiuterio ir atsisiųskite atnaujinimo failus.

■ Viso žemėlapių naujinimas (USB)

🔑 🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Žemėlapių naujinimas ► Viso žemėlapių naujinimas (USB)

Įdiegiamas ir atnaujinamas visas žemėlapis naudojant USB atmintinę.



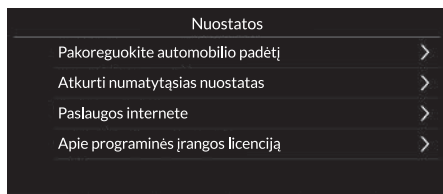
1. Prijunkite USB atmintinę prie USB prievado.
2. Pasirinkite **Pradėti naujinimo proc.**
3. Pasirinkite **Gerai**.
 - Kai pasirinksite **Gerai**, žemėlapis bus automatiškai įkeltas iš naujo.
4. Atjunkite USB atmintinę nuo USB prievado.
Neatjunkite USB atmintinės tol, kol neįsitikinsite, kad žemėlapis visiškai įkeltas, nes galite sugadinti sistemos atmintį.

►► Viso žemėlapių naujinimas (USB)

Prieš įjungdami parinktį **Viso žemėlapių naujinimas**, įsitikinkite, kad atlikote veiksmus, nurodytus punkte **Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“**.

► **Eksp. visapusio žemėl. atn. „DL Link“ (USB)**
65 Psl.

Koreguojama esama transporto priemonės padėtis, atkuriamos visos nuostatos ir rodoma kita informacija.



Pasirinkite parinktį.

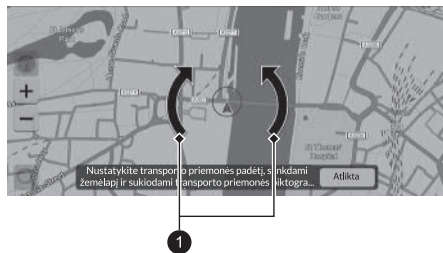
Galimos šios parinktys:

- **Pakoreguokite automobilio padėtį:** rankiniu būdu pakoreguojama esama transporto priemonės padėtis.
 **Pakoreguokite automobilio padėtį** 68 Psl.
- **Atkurti numatytąsias nuostatas:** atkuriamos visų nuostatų numatytosios gamyklinės reikšmės.
 **Duomenų atkūrimas** 70 Psl.
- **Paslaugos internete:** rodomos paslaugos internete.
 **Paslaugos internete** 69 Psl.
- **Apie programinės įrangos licenciją:** rodoma atvirojo kodo licencijos informacija.
 **Apie programinės įrangos licenciją** 69 Psl.

Pakoreguokite automobilio padėtį

📍 ► Nustatymai ► Pakoreguokite automobilio padėtį

Jei padėtis atrodo neteisinga, rankiniu būdu pakoreguokite esamą transporto priemonės padėtį, kaip parodyta žemėlapiu ekrane. Įsitikinkite, kad transporto priemonė yra pastatyta.



1 Rodyklių piktogramos

1. Slinkite žemėlapiu, kol rodyklės galas bus nustatytas tinkamoje padėtyje.
2. Pasirinkite rodyklių piktogramas, kad rodyklės galas būtų nukreiptas tinkama kryptimi, kuria pasukta transporto priemonė.
3. Pasirinkite **Atlikta**.

► Pakoreguokite automobilio padėtį

Akivaizdi padėties klaida gali įvykti, kai pastatai, tuneliai ir kiti objektai blokuoja arba atspindi GPS signalus, todėl sistema tam, kad nustatytų jūsų automobilio buvimo vietą ir kryptį, priversta atlikti padėties apskaičiavimą pagal ankstesnės padėties duomenis.

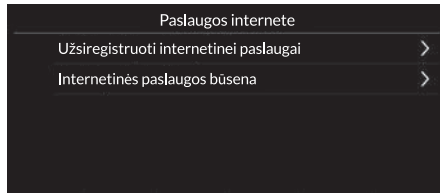
Nerekomenduojama naudoti šios funkcijos transporto priemonės padėčiai koreguoti. Kai sistema gauna GPS signalą, ji automatiškai nustato transporto priemonę į reikiamą vietą.

Jei tenka nuolat koreguoti transporto priemonės padėtį, tai gali reikšti, kad yra problemų, susijusių su GPS signalų priėmimu, arba duomenų bazės klaidų.

► **Sistemos apribojimai** 110 Psl.

Paslaugos internete

  ► Navigacija ►  ► Nustatymai ► Paslaugos internete



Pasirinkite parinktį.

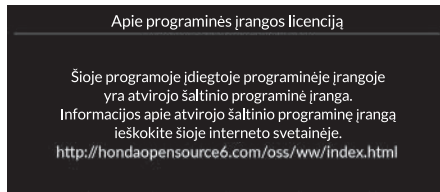
Galimos šios parinktys:

- **Užsiregistruoti internetinei paslaugai:** užsiregistruojama internetinei paslaugai.
- **Internetinės paslaugos būseną:** rodoma internetinės paslaugos būseną.

Apie programinės įrangos licenciją

  ► Navigacija ►  ► Nustatymai ► Apie programinės įrangos licenciją

Rodoma atvirojo kodo licencijos informacija.



► Paslaugos internete

Norėdami naudoti šią funkciją, prijunkite šią navigacijos sistemą prie interneto naudodami „Wi-Fi“ įrenginį.

Užsiregistruokite į internetines paslaugas, kad gautumėte toliau išvardytas paslaugas:

- Eismo informacija, gaunama naudojantis paslaugomis internete

► **Eismo informacija** * 95 Psl.

- Žemėlapių duomenų naujinimas naudojantis „Wi-Fi“ ryšiu

► **Žemėlapių naujinimas** 60 Psl.

- Paieškos pagal telefono numerį galimybės

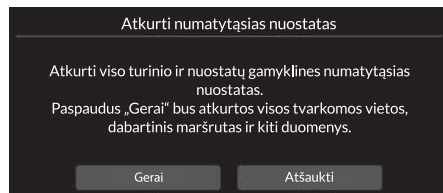
► **Daugiau** 84 Psl.

Jei norite naudotis internetinėmis paslaugomis arba susipažinti su visomis funkcijomis, kreipkitės į savo pardavėją.

Numatytųjų gamyklos nustatymų atkūrimas

 ► **Navigacija** ►  ► **Nustatymai** ► **Atkurti numatytašias nuostatas**

Galite atkurti visų nuostatų numatytašias gamyklos reikšmes.



1. Pasirinkite **Gera!**.
► Ekrane parodomas patvirtinimo pranešimas.
2. Pasirinkite **Gera!**.

» Numatytųjų gamyklos nustatymų atkūrimas

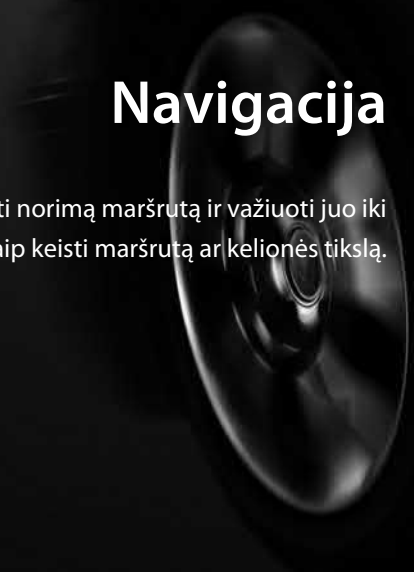
Norėdami atkurti toliau nurodytas parinktis, vadovaukitės toliau pateiktomis nuorodomis.

- Įrašytos vietos
 ➤ Įrašytos vietos 27 Psl.
- Paskutinės
 ➤ Paskutinės 83 Psl.
- Atsisiųstos vietos*¹
 ➤ Atsisiųstų vietų redagavimas 59 Psl.
- Nuvažiuotas kelias
 ➤ Bekelės navigacijos nuorodų ekranas 92 Psl.

Kai transporto priemonę perduodate trečiajai šaliai, atstatykite visų nuostatų numatytašias vertes ir pašalinkite visus asmens duomenis.

*1: Ši funkcija jūsų šalyje arba regione gali neveikti. Jei norite gauti daugiau informacijos apie šią funkciją, kreipkitės į pardavėją.

Navigacija



Šiame skyriuje aprašoma, kaip įvesti kelionės tikslą, pasirinkti norimą maršrutą ir važiuoti juo iki kelionės tikslo. Jame taip pat aprašoma, kaip keisti maršrutą ar kelionės tikslą.

Kelionės tikslo įvedimas	72
Įrašytos vietos.....	82
Paskutinės.....	83
Degalinė.....	83
Daugiau.....	84
Žemėlapis įvestis.....	85
Maršruto skaičiavimas	86
Maršrutų peržiūra ir pasirinkimas.....	87
Informacijos apie kelionės tikslą peržiūra.....	88
Važiavimas į savo kelionės tikslą	89
Maršruto peržiūra.....	89
Žemėlapis orientacija	93
Vaizdas (žemėlapis orientacija).....	94
Eismo informacija*.....	95
Maršruto keitimas	97
Maršruto atšaukimas.....	97
Apvažiavimas.....	97
Maršruto taškų pridėjimas.....	98
Maršruto redagavimas.....	99
Kelionės tikslo keitimas	100
Kelionės tikslo pasirinkimas žemėlapyje.....	100
Naujo kelionės tikslo įvedimas.....	101



Šiame skyriuje aprašoma, kaip maršruto nurodymuose įvesti kelionės tikslą.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Įveskite paieškos žodį:** kelionės tikslas nustatomas įvedant kategoriją, pavadinimą, adresą, sankryžą (1 gatvė / 2 gatvė), miesto arba šalies pavadinimą.
 - **Paieškos juostos naudojimas** 73 Psl.
- **Netoliese / maršrutas / žemėlapis:** nustatomas raktinio žodžio paieškos būdas.
- **Vykti namo:** kaip kelionės tikslas nustatomas jūsų namų adresas.
 - **Važiavimas į namus** 13 Psl.
- **Įrašytos vietos:** nustatomas kelionės tikslas pasirenkant sąraše išsaugotą vietą.
 - **Įrašytos vietos** 82 Psl.
- **Paskutinės:** nustatomas kelionės tikslas pasirenkant ankstesnį kelionės tikslą.
 - **Paskutinės** 83 Psl.
- **Degalinė:** kelionės tikslas nustatomas pagal degalinę.
 - **Degalinė** 83 Psl.
- **Daugiau:** nustatomas kelionės tikslas pasirenkant kategoriją.
 - **Daugiau** 84 Psl.

➤ Kelionės tikslo įvedimas

Ekraną garso sistema vienu metu gali teikti maršruto nurodymus tik iš vienos navigacijos sistemos. Nustačius kelionės tikslą vienoje sistemoje, kitoje sistemoje veiksiantys maršruto nurodymai atšaukiami ir tuo metu naudojama sistema nurodo kelią iki jūsų kelionės tikslo.

Spustelėjus ant vairo esantį mygtuką  (pradžią), vairuotojo informacijos sąsajoje pasirinkus **Navigacija** ir paslinkus kairįjį pasirinkimo ratuką, galima pasirinkti toliau nurodytus nustatymus. Sukite ir paspauskite kairįjį pasirinkimo ratuką, kad pasirinktumėte elementus.

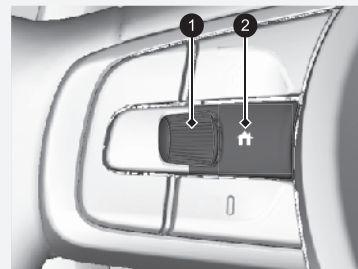
- **Važiuoti į namus**

- **Įrašytos vietos**

- **Paskutinės**

Keliaujant galima pasirinkti šį elementą.

- **Atšaukti maršrutą**



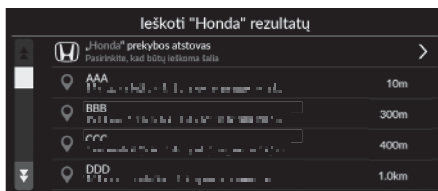
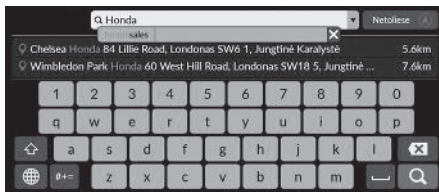
- ➊ **Kairysis pasirinkimo ratukas**

- ➋ **(pradžios) mygtukas**

Paieškos juostos naudojimas



Galite vietoms ieškoti naudoti paieškos juostą, įvesdami kategoriją, pavadinimą, adresą, sankryžą (1 gatvė / 2 gatvė), miesto arba šalies pavadinimą.



1. Įveskite paieškos terminą.
 - Po paieškos juosta parodomos vietos, labiausiai atitinkančios paieškos žodį.
 - Jums spausdinant, paieškos juostoje parodomi siūlomi terminai.
2. Pasirinkite arba artimiausią vietą, rodomą po paieškos juosta.
 - Jei pasirenkate artimiausią vietą, pereikite prie 4 veiksmo.
3. Pasirinkite kelionės tikslą iš sąrašo.
4. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
 - **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

Paieškos juostos naudojimas

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Jūs galite sakyti populiarių, gerai žinomų vietų pavadinimus.

Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite „Navigation“.

Ištarkite „Find place“ ir tada pasakykite vietos pavadinimą (pvz., „Honda“).

Pasakykite eilutės numerį ekrane (pvz., „1“).

Ištarkite „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

► **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

► **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

- Ieškodami tam tikros rūšies įmonės, įveskite kategorijos pavadinimą, pavyzdžiui, „degalinė“.
- Norėdami ieškoti įmonės pagal pavadinimą, įveskite visą pavadinimą arba jo dalį.
- Norėdami ieškoti netoli jūsų esančio adreso, įveskite gatvės pavadinimą ir numerį.
- Norėdami ieškoti adreso kitame mieste, įveskite gatvės numerį, pavadinimą, miestą ir šalį.
- Norėdami ieškoti miesto, įveskite miestą ir šalį.

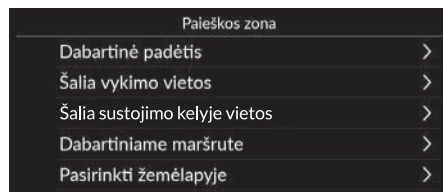
Jei norite ištrinti paieškos istoriją, pasirinkite **Atkurti numatytąsias nuostatas**.

► **Numatytųjų gamyklos nustatymų atkūrimas**
70 Psl.

■ Paieškos teritorijos keitimas

  ► **Navigacija** ►  ► **Netoliese / maršrutas / žemėlapis**

Pagal numatytąsias nuostatas jūsų sistema suranda vietas, kurios yra arčiausiai jūsų esamos vietos. Galite ieškoti vietos, kuri yra netoli kito miesto arba vietos.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Dabartinė vieta:** ieškoma netoli jūsų esamos vietos.
- **Šalia vykimo vietos:** ieškoma netoli jūsų esamo kelionės tikslo.
- **Šalia sustojimo kelyje vietos:** ieškoma netoli jūsų sustojimo kelyje vietos, dabartinio kelionės tikslo ar jūsų dabartinės vietos.
- **Dabartiniame maršrute:** ieškoma greta jūsų esamo maršruto.
- **Pasirinkti žemėlapyje:** ieškoma aplink pasirinktą vietą žemėlapyje.

►► Paieškos teritorijos keitimas

Kai maršrutas aktyvintas, gali būti nustatytos parinktys **Šalia vykimo vietos**, **Šalia sustojimo kelyje vietos** ir **Dabartiniame maršrute**.

■ Vietos paieška naudojant adresą

📍 ▶ Navigacija ▶ 🔍 ▶ Daugiau ▶ ▶ Adresas



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Miestas:** pasirinkite miestą, kuris yra jūsų kelionės tikslas.
➡ **Miesto pasirinkimas** 77 Psl.
- **Pašto kodas:** miestui parinkti įvedamas pašto kodas.
➡ **Miesto parinkimas pagal pašto kodą** 78 Psl.

▶ Vietos paieška naudojant adresą

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Naudodamiesi balso komandomis, galite iš karto pasakyti visą adresą.

Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite „Navigation“. Ištarkite „Enter address“ ir pasakykite visą adresą. (pvz., „1-2-3-4 Main Street, London“).

Ištarkite „Change country“, jei norite pakeisti šalį. Sistema aiškinasi adresą.

Ištarkite „Yes“ arba ekrano eilutės numerį, jei rodomas kelionės tikslų sąrašas (pvz., „1“).

Ištarkite „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

➡ **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

➡ **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

Kai kuriose šalyse pašto kodo paieška gali neveikti.

Šalies arba provincijos pasirinkimas

📍 🏠 ► Navigacija ► 🔍 ► Daugiau ► ➡ ► Adresas

Adreso paieška

Miestas	>
Pašto kodas	>

Pasirinkti valstiją

AAA	>
BBB	>
CCC	>
DDD	>
EEE	>

1. Viršutiniame ekrane dešinėje pasirinkite vietos pavadinimo piktogramą.

2. Pasirinkite šalį ar provinciją.

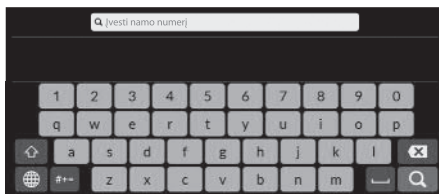
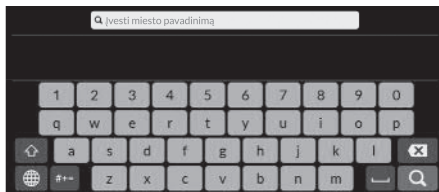
►► Šalies arba provincijos pasirinkimas

Pasirinkę **Pasirinkti šalį**, galite ieškoti kitų šalių.

Miesto pasirinkimas

📍 ▶ Navigacija ▶ 🔍 ▶ Daugiau ▶ ▶ Adresas ▶ Miestas

Rodomas miestas, kuriame tuo metu esate, pavadinimas.



1. Įveskite kito miesto pavadinimą ir pasirinkite 🔍.

2. Įveskite savo kelionės tikslo gatvės pavadinimą, tada pasirinkite 🔍.

3. Įveskite namo numerį, tada pasirinkite 🔍.

4. Nustatykite maršrutą į kelionės tikslą.
➡ **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

➡ Miesto pasirinkimas

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Naudodamiesi balso komandomis, galite rasti miestą. Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite 🔍 „Navigation“. Ištarkite 🔍 „Enter address“ ir pasakykite miesto pavadinimą. (pvz., 🔍 „London“). Pasakykite eilutės numerį ekrane (pvz., 🔍 „1“). Ištarkite 🔍 „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

➡ **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

➡ **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

Jei jūsų miesto sąrašė nėra, jis gali būti didesnės metropolinės zonos dalis. Pamėginkite pirmiausia įvesti gatvę.

■ Miesto parinkimas pagal pašto kodą

📍 🏠 ► Navigacija ► 🔍 ► Daugiau ► ➤ ► Adresas ► Pašto kodas

1. Įveskite savo kelionės tikslo pašto kodą, tada pasirinkite 🔍.

2. Įveskite savo kelionės tikslo gatvės pavadinimą, tada pasirinkite 🔍.

3. Įveskite namo numerį, tada pasirinkite 🔍.
4. Nustatykite maršrutą į kelionės tikslą.
➡ **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

►► Miesto parinkimas pagal pašto kodą

Jei jūsų miesto sąrašė nėra, jis gali būti didesnės metropolinės zonos dalis. Pamėginkite pirmiausia įvesti gatvę.

■ Vietos paieška naudojant koordinates

📍  ▶ Navigacija ▶ 🔍 ▶ Daugiau ▶ ▶▶ Koordinatės

Vietą galite rasti, naudodami platumos ir ilgumos koordinates. Tai gali būti naudinga žaidžiant lobių paiešką („geocaching“).

Koordinatų paieška

Platuma	Šiaurė >
Dešimtainiai platumos laipsniai	51°28'40" >
Ilguma	Vakarai >
Dešimtainiai ilgumos laipsniai	000°00'05" >

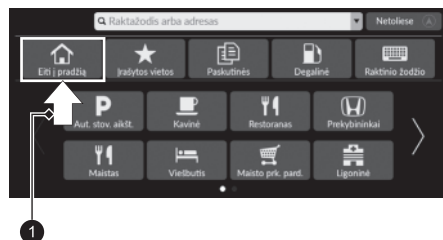
Rodyti žemėlapij

1. Pasirinkite **Platuma**, kad nustatytumėte **Šiaurė** arba **Pietūs**.
2. Pasirinkite **Dešimtainiai platumos laipsniai**, tada įveskite platumą. Pasirinkite 🔍.
3. Pasirinkite **Ilguma**, kad nustatytumėte **Rytai** arba **Vakarai**.
4. Pasirinkite **Dešimtainiai ilgumos laipsniai**, tada įveskite ilgumą. Pasirinkite 🔍.
5. Pasirinkite **Rodyti žemėlapij**.
6. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
 **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

Nuorodų redagavimas

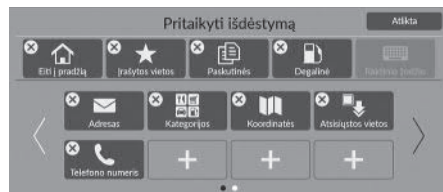
📍 🏠 ► Navigacija ► 🔍 ► Daugiau

■ Tinkinimo ekranas



❶ Pasirinkite ir palaikykite.

- Nuorodos piktogramos įtraukimas



Pasirinkite ir palaikykite tuščią vietą arba nuorodos piktogramą.

► Ekrane pasirodo tinkinimo ekranas.

1. Braukite kairėn, kad pereitumėte į kitą puslapį.
2. Pasirinkite **+**.
3. Pasirinkite **Paieškos būdas** arba **Vietos kategorija**.
4. Pasirinkite elementą.
5. Pasirinkite **Atlikta**.

- Nuorodos piktogramos pašalinimas

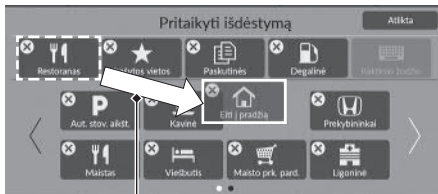


1. Pasirinkite ✕.
2. Pasirinkite **Atlikta**.

- Nuorodos piktogramos perkėlimas



1



2

1. Pasirinkite ir laikykite piktogramą.
2. Vilkite ir paleiskite piktogramą norimoje vietoje.
3. Pasirinkite **Atlikta**.

- 1 Pasirinkite ir palaikykite.
- 2 Vilkite ir paleiskite.

Įrašytos vietos

🏠 ► Navigacija ► 🔍 ► Įrašytos vietos

Pasirinkite įrašytas vietas, kurias naudosite kaip kelionės tikslą.



1. Pasirinkite kelionės tikslą iš sąrašo.
2. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
 ➤ **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

Įrašytos vietos

Galite pridėti, redaguoti arba pašalinti išsaugotą vietą.

➤ **Įrašytos vietos** 27 Psl.

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Naudodamiesi balso komandomis, galite pasirinkti įrašytą vietą.

Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite  „Navigation“. Ištarkite  „Saved places“ balso komandų ekrane, tada pasakykite išsaugotą vietą (pavyzdžiui,  „Honda“). Ištarkite  „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

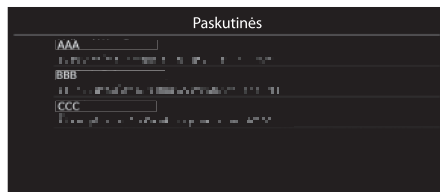
➤ **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

➤ **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

Paskutinės

🏠 ▶ Navigacija ▶ 🔍 ▶ Paskutinės

Pasirinkite adresą, kurį naudosite kaip kelionės tikslą, iš 20 paskutinių kelionės tikslų sąrašo. Sąrašo viršuje rodomi naujausi kelionės tikslai.

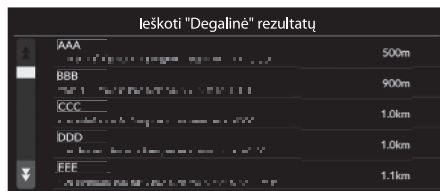


1. Pasirinkite kelionės tikslą iš sąrašo.
2. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
➡ **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

Degalinė

🏠 ▶ Navigacija ▶ 🔍 ▶ Degalinė

Kaip kelionės tikslas nustatomos bet kurios degalinės.



1. Pasirinkite kelionės tikslą iš sąrašo.
2. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
➡ **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

▶▶ Paskutinės

Galite ištrinti paskutinį kelionės tikslą.

➡ **Paskutinių kelionės tikslų redagavimas** 59 Psl.

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Naudodamiesi balso komandomis, galite pasirinkti pastarąjį kelionės tikslą.

Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite [🗨️] „Navigation“. Ištarkite [🗨️] „Recent places“ balso komandų ekrane, tada pasakykite eilutės numerį ekrane (pavyzdžiui, [🗨️] „1“). Ištarkite [🗨️] „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

➡ **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

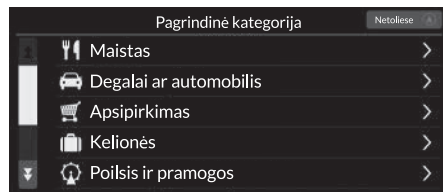
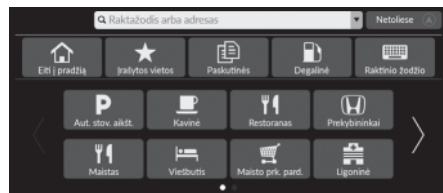
➡ **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

Daugiau

Pasirinkite vietos kategoriją (pvz., restoranai, degalinės, parduotuvės), įrašytą žemėlapyje duomenų bazėje, kad galėtumėte ieškoti kelionės tikslo.

Vietos paieška pagal kategoriją

🏠 ► Navigacija ► 🔍 ► Daugiau



1. Pasirinkite kategoriją.
► Jei pasirenkate kitą parinktį nei **Kategorijos**, pereikite prie 3 veiksmo.

2. Pasirinkite pakategorę.

3. Pasirinkite vietos pavadinimą iš sąrašo.
4. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
► **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

►► Daugiau

Ši parinktis yra patogi, jei nežinote tikslaus vietos pavadinimo.

Naudojimasis balso komanda

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas.

Naudodamiesi balso komandomis, galite rasti vietą pagal pavadinimą.

Valdymo balsu portalo ekrane ištarkite „Navigation“. Ištarkite „Find place“ ir pasakykite kategoriją (pvz., „Restaurant“).

Jei rodomas pakategorės ekranas, ištarkite pakategorę. Pasakykite eilutės numerį ekrane (pvz., „1“). Ištarkite „Go“ arba „Yes“, kad būtų nustatytas maršrutas.

► **Naudojimasis balso komandomis** 7 Psl.

► **Valdymo balsu operacija** 16 Psl.

Atsisiųstos vietos*

Telefono numeris

Norint naudotis šia funkcija, reikia aktyvinti paslaugas internete.

Norėdami naudoti šią funkciją, prijunkite šią navigacijos sistemą prie interneto naudodami „Wi-Fi“ įrenginį.

► **Paslaugos internete** 69 Psl.

* 1: Ši funkcija jūsų šalyje arba regione gali neveikti. Jei norite gauti daugiau informacijos apie šią funkciją, kreipkitės į pardavėją.

Žemėlapių įvestis

► Navigacija

Slinkite žemėlapyje, kad rankiniu būdu pasirinktumėte piktogramą arba vietą kaip kelionės tikslą.



1. Pasirinkite bet kurį tašką žemėlapyje, gatvę, sankryžą ar kategorijos piktogramą.
► Grįžkite į esamą vietą paspaudę mygtuką **BACK** (atgal).
2. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
► **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

► POI (lankytinų vietų) pasirinkimas

► Navigacija



1. Pasirinkite POI piktogramą.
► Pasirodo informacijos apie kelionės tikslą ekranas.
► **Informacijos apie kelionės tikslą peržiūra** 88 Psl.
2. Norėdami nustatyti maršrutą į kelionės tikslą, pasirinkite **Važiuoti**.
► Sistema pradeda skaičiuoti maršrutą.
► **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.

► Žemėlapių įvestis

Galite pagal savo poreikius priderinti žemėlapyje, naudodami **+**, **-** arba **N**.

► Žemėlapių orientacija 93 Psl.

Pasirinkite **A**, kad grįžtumėte į dabartinę vietą.

Jei norite peržiūrėti tam tikros kategorijos vietas, pasirinkite **Q**, tada kategorijos piktogramą.

► POI (lankytinų vietų) pasirinkimas

Kai POI žemėlapyje yra per arti viena kitos, jos rodomos sutelktos į grupę ir gali būti pasirinkta svarbiausia POI grupėje. Galite pasirinkti kitas POI, spausdami **Q**.

Šiame skyriuje aprašoma, kaip skaičiuojamas maršrutas.



Pasirinkite **Važiuoti**.

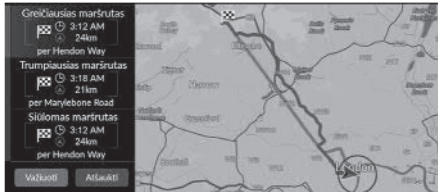
- Sistema apskaičiuoja ir žemėlapyje ekrane parodo maršruto liniją.

Galimos šios parinktys:

- **Išsaugoti**: vietos įrašomos į sąrašą **Įrašytos vietos**.
 - ➡ **Išsaugotos vietos įrašymas** 27 Psl.
 - ➡ **Įrašytos vietos** 82 Psl.
- **Maršrutai**: rodomi skirtingi maršrutai.
 - ➡ **Maršrutų peržiūra ir pasirinkimas** 87 Psl.
- **i**: rodoma išsami informacija apie vietą.
 - ➡ **Informacijos apie kelionės tikslą peržiūra** 88 Psl.
- **↔**: pereinama prie kito kelionės tikslo.

Maršrutų peržiūra ir pasirinkimas

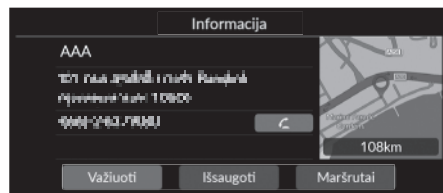
Peržiūrėkite ir pasirinkite skirtingus maršrutus į savo kelionės tikslą.



1. Pasirinkite norimą maršrutą.
 - Prie kiekvieno maršruto rodomas numatytasis atvykimo laikas ir kelionės atstumas.
2. Pasirinkite **Važiuoti**.
 - Sistema apskaičiuoja ir žemėlapyje ekrane parodo maršruto liniją.

Informacijos apie kelionės tikslą peržiūra

Jei reikia, prieš nustatydami maršrutą peržiūrėkite informaciją apie rastą vietą. Galite patvirtinti kelionės tikslo pavadinimą, kelionės žemėlapyje ir atstumą. Taip pat gali būti rodomas kai kurių vietų telefono numeris.



1. Žemėlapyje pasirinkite vietos pavadinimą arba POI piktogramą.
2. Pasirinkite .

Galimos šios parinktys:

- : skambinama rodomu telefono numeriu. Norėdami pasirinkti parinktį, turite susieti savo telefoną su sistema.
Daugiau informacijos apie susiejimą rasite naudotojo vadove.
- **Važiuoti**: nustatomas maršrutas į kelionės tikslą.
 **Maršruto skaičiavimas** 86 Psl.
- **Išsaugoti**: vietos įrašomos į sąrašą **Įrašytos vietos**.
 **Išsaugotos vietos įrašymas** 27 Psl.
 **Įrašytos vietos** 82 Psl.
- **Maršrutai**: rodomi skirtingi maršrutai.
 **Maršrutų peržiūra ir pasirinkimas** 87 Psl.

Maršruto peržiūra

Šiame skyriuje aprašyta, kaip laikytis maršruto nurodymų keliaujant į kelionės tikslą.

Žemėlapių ekranas



1 Kita krypties rodyklė

Galimos šios parinktys:

- Pasirenkama kita krypties rodyklė, kad būtų atkurti nurodymai balsu atliekant kitą manevrą.
- : nustatoma, ar nurodymus balsu įjungti ar išjungti.

Apskaičiuotas maršrutas iki jūsų kelionės tikslo rodomas žemėlapyje ekrane.

➤ Maršruto nurodymų metu 11 Psl.

Kai važiuojate, sistema realiu laiku seka jūsų padėtį žemėlapyje ir pateikia nurodymus, kai priartėjate prie kiekvieno maršruto taško, esančio maršrute.

➤ Maršruto peržiūra

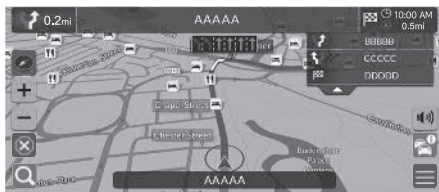
Kai telefonas yra prijungtas prie laisvų rankų telefono sistemos (HFT), gavus skambutį, navigacijos ekranas perjungiamas į gaunamojo skambučio ekraną.

Kelionės metu galite sustabdyti savo transporto priemonę (pvz., norėdami pailsėti, užsipilti degalų ir kt.) ir tada vėl tęsti kelionę.

Jei nebaigėte kelionės, navigacija paleidžiama iš naujo jums vėl užvedus transporto priemonę.

■ Posūkių sąrašas

Posūkių sąrašo ekrane rodomi nurodymai kiekvienam posūkiui ir atstumai tarp posūkių.



1. Nustatykite **Manevrų sąrašą** į **Įjungti**.
 ► **Manevrų sąrašas** 52 Psl.
2. Pasirinkite ▼ žemėlapyje.

►► Posūkių sąrašas

Išsamios važiavimo instrukcijos

Vairuotojo informacijos sąsajoje pasirodo kitas nurodymų taškas.

Išsamios važiavimo instrukcijos gali būti nerodomos, jei neįmanoma tinkamai gauti informacijos.



Posūkio informacija

Posūkio informacijos ekrane rodomas posūkis žemėlapyje ir iki posūkio likęs atstumas. Pagalbiname eismo juostų ekrane gali būti rodomas artėjančios sankryžos vaizdas.



Ijunkite **Gatvė lauke** **Manevro** pagalb. išskyl. langas.

► **Manevro** pagalb. išskyl. langas 51 Psl.

Maršruto apžvalga

🏠 ► Navigacija ► ☰ ► Maršruto parinktys ► Maršruto apžvalga (keliaujant)

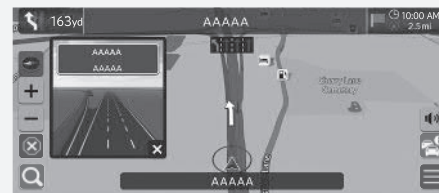
Maršruto apžvalgos ekrane rodomas visas maršrutas ir esama transporto priemonės padėtis.



Maršruto peržiūra

Sankryžos rodymo ekranas

Sankryžos rodymo ekrane rodomas artėjančios sankryžos vaizdas ir eismo juosta, kuria turite važiuoti.



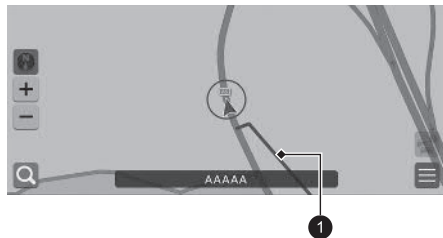
Taip pat sankryžos rodymo ekraną galite išjungti.

► **Manevro** pagalb. išskyl. langas 51 Psl.

■ Bekelės navigacijos nuorodų ekranas

Pasirinkus bekelės navigacijos nuorodų funkciją, ekrane rodoma serija linijų (nuorodų) jūsų judėjimui bekele fiksuoti.

➤ **Nuvažiutas kelias** 39 Psl.



❶ Nuvažiuoto kelio linija

☒ Bekelės navigacijos nuorodų ekranas

Galite pašalinti bekelės navigacijos nuorodas.

- **Ištrinti nuvažiuotą kelią** 40 Psl.
- **Numatytųjų gamyklos nustatymų atkūrimas** 70 Psl.

Pritaikykite žemėlapį, nustatykite kelionės tikslą ir išsaugokite žemėlapyje vietą.



1. Žemėlapyje pasirinkite bet kurį tašką.
2. Pasirinkite parinktį.

► Jei norite nustatyti kelionės tikslą arba išsaugoti žemėlapyje vietą, slinkite žemėlapį ir pasirinkite pageidaujamą vietą.

➡ **Irašytos vietos** 27 Psl.

➡ **Žemėlapis įvestis** 85 Psl.

Galimos šios parinktys:

- : priartina žemėlapis vaizdą.
 - : atitolina žemėlapis vaizdą.
 - : grįžtama į dabartinę vietą.
 - : pasirenkama žemėlapis orientacija.
- ➡ **Vaizdas (žemėlapis orientacija)** 94 Psl.

Vaizdas (žemėlapių orientacija)



Pasirinkite žemėlapių orientaciją.



Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

-  **(North-up)** (į šiaurę nukreipiantis žemėlapis): rodo žemėlapi, pasuktą šiaurės kryptimi į viršų.
-  **(Heading-up)** (judėjimo kryptį rodantis žemėlapis): žemėlapis rodomas taip, kad kryptis, kuria keliaujate, visada būtų nukreipta į viršų.
-  **(3D Map)** (trimatis žemėlapis): rodomas žemėlapis su vaizdu iš viršaus.

►► Vaizdas (žemėlapių orientacija)

Raudona rodyklė simboleje visada nukreipta į šiaurę.

Žemėlapi slenkant, žemėlapių vaizdas iš viršaus persijungia į žemėlapi, kuriame rodoma transporto priemonės judėjimo kryptis („Heading-up“).

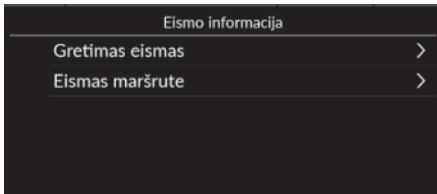
3D žemėlapių mastelis yra ribotas. Jei ekrane 3D žemėlapių įjungti nepavyksta, priartinkite žemėlapių vaizdą.

Eismo informacija *

Nustačius eismo funkciją, sistema tiria eismo sąlygas ir optimaliai pritaiko maršrutą, kad tikslas būtų pasiektas kuo greičiau. Jei navigacijos metu įvyksta dideli eismo sutrikimai, sistema ieško greitesnio maršruto. Jei toks maršrutas randamas, sistema paragina ir galima pasirinkti naują maršrutą.

Sistema gali jus nukreipti maršrutu su eismo sutrikimais, jei nėra geresnio alternatyvaus maršruto. Vėlavimas automatiškai pridedamas prie numatyto atvykimo laiko.

Pasirinkite  žemėlapių ekrane.



Galimos šios parinktys:

- **Gretimas eismas:** rodomas eismo srautas ir sutrikimai gretimuose keliuose.
 **Eismo netoliese esančiuose keliuose informacijos peržiūra** 96 Psl.
- **Eismas maršrute:** rodomas eismo srautas ir sutrikimai dabartiniame maršrute.
 **Eismo dabartiniame maršrute informacijos peržiūra** 96 Psl.

► Eismo informacija *

Priklausomai nuo šalies, šia funkcija taip pat galite naudotis prijungę navigacijos sistemą prie interneto per „Wi-Fi“ įrenginį.

 **Paslaugos internete** 69 Psl.

Nuolatos atnaujinama eismo informacija, teikiama pagrindinėse didmiesčių zonose.

Eismo informacijos nuostatus galima pakeisti.

 **Eismo piktogramos** 36 Psl.

Eismo netoliese esančiuose keliuose informācijas peržiūra

  ► **Navigācija** ►  ► **Gretimas eisms**

Parodomas eismo srautas ir sutrikimai gretimuose keliuose.

Gretimas eisms		
	Kelias be pavadinimo Kelo darbi 4,2km	0m >
	Kelias be pavadinimo Uzdarytas kelias 3,8km	20m >
	Kelias be pavadinimo Uzdarytas kelias 3,2km	4,4km >
	Kelias be pavadinimo Kelo darbi 2,8km	4,4km >
	Kelias be pavadinimo Kelo darbi 2,8km	4,4km >

Eismo dabartiniame maršrute informācijas peržiūra

  ► **Navigācija** ►  ► **Eisms maršrute**

Parodomas eismo srautas ir sutrikimai dabartiniame maršrute.

Eisms maršrute		
	North Circular Road Kelo darbi 3,8km	20m >

Maršruto atšaukimas

Sustabdykite maršruto nurodymus ir pašalinkite kelionės tikslą ir visus maršruto taškus.



Pasirinkite .

Apvažiavimas

  ► **Navigacija** ►  ► **Maršruto parinktys** ► **Apylanka** (keliaujant)

Apskaičiuokite naują maršrutą, kad niekas jūsų neaplenktų. Sistema, jei įmanoma, sukuria naują maršrutą ir stengiasi kiek galima greičiau grąžinti jus į pradinį maršrutą.

» Maršruto atšaukimas

Taip pat galite atšaukti maršrutą ekrane **Vykimo vietų sąrašas**.

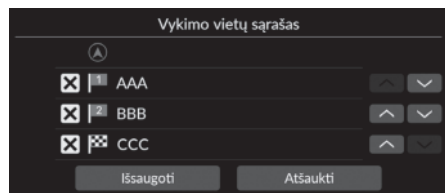
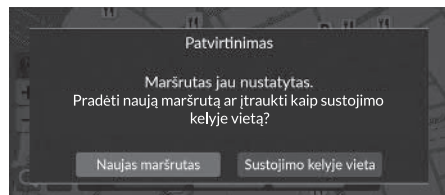
► **Maršruto redagavimas** 99 Psl.

» Apvažiavimas

Jei jūsų esamas maršrutas yra vienintelis protingas variantas, sistema gali neskaičiuoti apvažiavimo.

Maršruto taškų pridėjimas

Maršrute į kelionės tikslą galite pridėti maršruto taškų (sustojimų).



1. Keliaudami pasirinkite paieškos metodą, kad pridėtumėte naują kelionės tikslą arba maršruto tašką.

✎ **Kelionės tikslo įvedimas** 72 Psl.

2. Pasirinkite vietą. Pasirinkite **Važiuoti**.

3. Pasirinkite **Sustojimo kelyje vieta**.

► Pasirinkite **Naujas maršrutas**, kad nustatytumėte vietą kaip jūsų naują kelionės tikslą.

✎ **Naujo kelionės tikslo įvedimas**
101 Psl.

4. Pasirinkite ▼ arba ▲ ir perkeltite kelionės tikslą į pageidaujamą vietą.

5. Pasirinkite **Išsaugoti**.

► Maršrutas automatiškai perskaičiuojamas ir rodomas žemėlapyje ekrane.

✎ Maršruto taškų pridėjimas

Pridėjus maršruto tašką, sistema tik po kurio laiko perskaičiuos atvykimo laiką.

Taip pat galite redaguoti maršruto seką ekrane **Vykimo vietų sąrašas**.

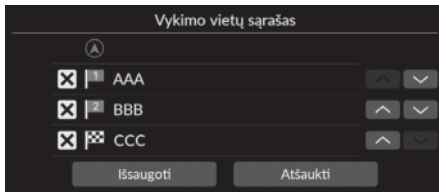
✎ **Maršruto redagavimas** 99 Psl.

Maršruto redagavimas

📍  ► Navigacija ►  ► Maršruto parinktys ► Vykimo vietų sąrašas

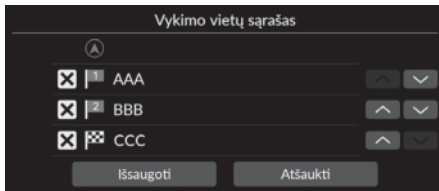
Galite redaguoti kelionės tikslus savo maršrute.

■ Kelionės tikslų tvarkos keitimas



1. Pasirinkite  arba  ir perkeltite kelionės tikslą į pageidaujamą vietą.
2. Pasirinkite **Išsaugoti**.
► Maršrutas automatiškai perskaičiuojamas ir rodomas žemėlapyje ekrane.

■ Kelionės tikslo pašalinimas



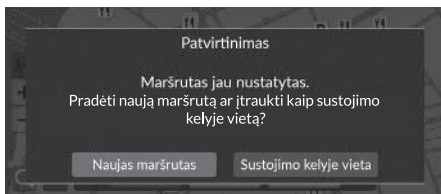
1. Pasirinkite .
2. Norėdami ištrinti, pasirinkite **Išsaugoti**.
► Jei pasirinksite **Atšaukti**, išnykusi vieta liks sąrašė.

Kelionės tikslo pasirinkimas žemėlapyje

Važiuodami maršrutu pasirinkite naują kelionės tikslą, nurodydami jį žemėlapyje.



1. Pasirinkite bet kurį tašką žemėlapyje, gatvę, sankryžą ar kategorijos piktogramą.
2. Pasirinkite **Važiuoti**.



3. Pasirinkite parinktį.

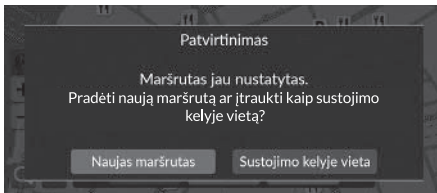
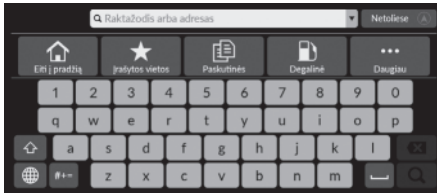
Galimos šios parinktys:

- **Naujas maršrutas:** vieta nustatoma kaip jūsų naujas kelionės tikslas.
- **Sustojimo kelyje vieta:** vieta nustatoma kaip pirmoji sustojimo kelyje vieta ekrane Vykimo vietų sąrašas.
 - **Maršruto taškų pridėjimas** 98 Psl.

Naujo kelionės tikslo įvedimas



Įvesti naują kelionės tikslą kelionės tikslų meniu ekrane galite net važiuodami pasirinktu maršrutu.



1. Pasirinkite paieškos būdą naujam kelionės tikslui įvesti.
 ► **Kelionės tikslo įvedimas** 72 Psl.
2. Pasirinkite vietą ir **Važiuoti**.
3. Pasirinkite parinktį.

Galimos šios parinktys:

- **Naujas maršrutas:** vieta nustatoma kaip jūsų naujas kelionės tikslas.
- **Sustojimo kelyje vieta:** vieta nustatoma kaip pirmoji sustojimo kelyje vieta ekrane **Vykimo vietų sąrašas**.
 ► **Maršruto taškų pridėjimas** 98 Psl.

Gedimų šalinimas



Gedimų šalinimas	104
Žemėlapis, balsas, kelionės tikslų įvedimas	104
Eismas *	105
Nurodymai, maršrutas	106
Atnaujinimo, aprėpties, žemėlapių klaidos	107
Ekranas, priedai	107
Kiti klausimai	108

Žemėlapis, balsas, kelionės tikslų įvedimas

Problema	Sprendimas
Paleidimo patvirtinimo ekranas rodomas kiekvieną kartą užvedus automobilį.	Tai normalu. Paleidimo patvirtinimo ekranas primena jums ir kitiems vairuotojams, kad navigaciją naudotumėte saugiai. Paleidimo patvirtinimo ekranas po tam tikro laiko išsijungia, net ir nepaspaudus Pradžia .
Navigacijos sistema pakartotinai pasileidžia pati (grįžta į atidarymo ekraną).	Pakartotinai pasileisti sistema gali, kai yra per didelė arba per maža temperatūra arba juntami smūgiai važiuojant nelygiu keliu, bet tai nebūtinai reiškia gedimą. Jei tai kartojasi dažnai, kreipkitės į pardavėją.
Kaip nurodyti kelionės tikslą, kai įvesto miesto ar gatvės nepavyksta surasti?	Bandykite kelionės tikslą pasirinkti tiesiai žemėlapyje.  Žemėlapis įvestis 85 Psl.
Kaip man pašalinti išsaugotas vietas?	Spustelėkite  (pradžios) mygtuką. Pasirinkite Navigacija >  > Tvarkyti vietas > Irašytos vietos >  > Išsaugoti .
Negaliu girdėti navigacijos sistemos balso.	Spustelėkite  (pradžios) mygtuką. Pasirinkite Bendrosios nuostatos > Sistema > Sistemos garsas . Ijunkite Navigacijos nurodymai , jei garsumo lygis žemas. Daugiau informacijos žr. naudotojo vadove.

Eismas *

Problema	Sprendimas
Nėra eismo informacijos arba ji rodoma netinkamai. Kas negerai?	Patikrinkite: - Eismo informacijai reikia stipraus signalo. Jei signalas silpnas, eismo duomenys gali būti neprieinami. - Patikrinkite, ar įjungtos eismo piktogramos. ➤ Eismo piktogramos 36 Psl. - Paslaugos internete gali būti išjungtos. Tokiu atveju jas įjunkite, pasirinkdami Navigacija >  > Nuostatos > Paslaugos internete > Užsiregistruoti internetinei paslaugai. ➤ Paslaugos internete 69 Psl. - Jei situacija kartojasi, pagalbos kreipkitės į savo pardavėją. - Eismo informacija galima tik tam tikrose teritorijose.

* Yra ne visuose modeliuose

Nurodymai, maršrutas

Problema	Sprendimas
Navigacijos sistema nenukreipia manęs tuo maršrutu, kuriuo aš važiuočiau arba kuris siūlomas kitų žemėlapių sistemų.	Navigacijos sistema stengiasi apskaičiuoti optimalų maršrutą. Galite keisti maršruto nustatymus, kai skaičiuojate maršrutą.  Maršruto apskaičiavimo būdas 46 Psl.
Gatvė, kurioje esu, nerodoma žemėlapyje ekrane.	Žemėlapyje duomenų bazė nuolat peržiūrima.
Transporto priemonės padėties piktograma neseka kelio.	- Tai normalu. Iš GPS palydovų gaunami signalai yra labai silpni ir gali būti lengvai nutraukti ar sutrikdyti transporto priemonei važiuojant šalia aukštų pastatų ar tunelių. Patikrinkite, ar jūsų transporto priemonės aplinkoje nėra kokių nors kliūčių signalui priimti. Jei tai atsitinka dažnai ir kliūčių, trukdančių priėmimą, nėra, kreipkitės į savo pardavėją. - Metalizuotas tonavimas ir kiti įrenginiai gali trukdyti GPS signalo priėmimui. Pasitarkite su pardavėju.  GPS 110 Psl.
Ką padaryti, kad žemėlapis nesisuktų važiuojant?	1. Spauskite  (pradžios) mygtuką, tada pasirinkite Navigacija. 2. Patikrinkite, ar žemėlapyje orientacija nustatyta kaip  (Heading-up (judėjimo kryptį rodantis žemėlapis)) arba  (3D Map (trimatis žemėlapis)). 3. Pasirinkite  ir , kad kairėje žemėlapyje pusėje pasirinktumėte  (North-up (į šiaurę nukreipiantis žemėlapis)).
Atvykimo laiko rodmenys kartais padidėja, nors artėju prie kelionės tikslo.	Atvykimo laikas skaičiuojamas atsižvelgiant į greičio apribojimus kiekviename kelyje. Priklausomai nuo eismo sąlygų, gali būti nustatytas ankstesnis arba vėlesnis atvykimo laikas.
Aukštis virš jūros lygio (rodomas, kai rodoma esama padėtis) svyruoja, net jei jis nekinta.	Tai normalu. Dėl GPS skaičiavimų paklaidos aukštis virš jūros lygio gali skirtis ± 30 m.  GPS 110 Psl.
Esamos padėties ekrane nėra aukščio virš jūros lygio.	Aukštis virš jūros lygio rodomas, jei GPS antena gali priimti signalus bent iš keturių palydovų. Nuvažiuokite transporto priemone į atvirą vietovę. Aukštis virš jūros lygio nerodomas, jei apskaičiuotas jis yra lygus nuliui arba žemiau jūros lygio.

Atnaujinimo, aprėpties, žemėlapio klaidos

Problema	Sprendimas
Mano miestas nėra įtrauktas į visiškai patvirtintą, išsamiai atvaizduojamą teritoriją.	Žemėlapiu duomenų bazė nuolat peržiūrima.
Ar navigacijos sistema veikia už aprėpties ribų?	Sistemoje yra šių šalių ir regionų žemėlapiai: Airijos, Albanijos, Andoros, Austrijos, Azorų salų, Balearų salų, Baltarusijos, Belgijos, Bosnijos ir Hercegovinos, Bulgarijos, Čekijos, Danijos, Estijos, Gibraltaro, Graikijos, Gvadelupos, Islandijos, Ispanijos, Italijos, Izraelio, Jungtinės Karalystės, Juodkalnijos, Kanarų salų (Gran Kanarijos ir Tenerifės), Kipro, Kosovo, Kroatijos, Latvijos, Lenkijos, Lichtenšteino, Lietuvos, Liuksemburgo, Madeiros, Maltos, Maroko, Martinikos, Meno salos, Moldovos, Monako, Nyderlandų, Norvegijos, Portugalijos, Prancūzijos, Prancūzijos Gvianos, Reunjono, Rumunijos, San Marino, Sąsiaurio salų, Serbijos, Seutos, Slovakijos, Slovėnijos, Suomijos, Šiaurės Makedonijos, Šv. Bartolomėjaus salos, Švedijos, Šveicarijos, Turkijos, Ukrainos, Vengrijos ir Vokietijos. Navigacijos sistema kitose šalyse neveiks.

Ekranas, priedai

Problema	Sprendimas
Ekranas būna pritemęs, kai automobilis užvedamas esant šaltam orui.	Tai normalu. Ekranas taps ryškesnis po kelių minučių.

Kiti klausimai

Problema	Sprendimas
Mano laikrodis dažnai nusistato valanda į priekį arba valanda atgal.	Laikrodis nustatomas automatiškai pagal jūsų GPS padėtį. Jei važiuojate šalia laiko juostos ribos, gali būti, kad dėl to buvo automatiškai pakeistas laikas.
Kaip pakeisti sąsajos kalbą?	Spustelėkite mygtuką  (pradžią) ir pasirinkite Bendrieji nustatymai > Sistema > Kalba . Pasirinkite norimą sistemos kalbą, tada pasirinkite Išsaugoti . Daugiau informacijos žr. naudotojo vadove.

Nuorodų informacija

Sistemos apribojimai	110
GPS	110
Adreso skaičiavimas	110
Duomenų bazė	110
Pagalba klientams	112
Problemų sprendimas	112
Navigacijos naujinio gavimas	112
„Honda“ automobilių klientų tarnybos kontaktinė informacija	112
Apsilankymas pas pardavėją	112
Žemėlapių aprėptis	113
Eismo informacija *	113
Teisinė informacija	114
Galutinio naudotojo licencijos sutartis	114

GPS

Iš GPS palydovų gaunami signalai yra labai silpnai (mažiau nei viena milijoninė FM signalo stiprumo dalis) ir norint juos priimti reikia, kad niekas neribotų dangaus matomumo. GPS antena yra prietaisų skydelyje. Signalų priėmimą gali lengvai pertraukti arba trikdyti:

- Garso elektroniniai prietaisai, sumontuoti šalia navigacijos prietaiso
- Medžiai, aukšti pastatai, greitkelių viadukai, tuneliai ar antžeminės elektros linijos

GPS eksploatuoja JAV Gynybos departamentas. Saugumo sumetimais į GPS integruoti tam tikri netikslumai, kuriuos navigacijos sistema turi nuolat kompensuoti. Tai gali lemti padėties paklaidas iki kelių šimtų metrų.

Adreso skaičiavimas

Kelionės tikslo piktograma rodo tik apytikslę kelionės tikslo adreso buvimo vietą. Taip atsitinka, jei galimų adresų skaičius skiriasi nuo bloke esančių adresų skaičiaus. Pavyzdžiui, 1425 adresas, esantis 1400 kvartale su 100 galimų adresų (nes po jo eina 1500 kvartalas), sistemoje bus rodomas ketvirčiu kelio toliau nuo kvartalo. Jei yra tik 25 adresai, esama 1425 adreso padėtis būtų kvartalo gale.

Duomenų bazė

Skaitmeninio žemėlapiu duomenų bazė atspindi sąlygas, kurios buvo iki pradedant gamybą. Todėl jūsų duomenų bazėje dėl praėjusio laiko, kelių tiesimo, pasikeitusių sąlygų ar kitų priežasčių gali būti netikslumų ar trūkti duomenų arba informacijos.

Pvz., ieškant kai kurių vietų / vietovių duomenų bazėje gali nebūti, nes jų pavadinimai įvesti neteisingai, vietai suteikta neteisinga kategorija arba vietos / vietovės dar nėra duomenų bazėje. Tai taip pat pasakytina apie policijos nuovadas, ligonines ir kitas viešas įstaigas. Jei jums reikalingos teisėsaugos ar medicinos paslaugos, nepasitikėkite navigacijos sistema. Visada pasitikslinkite vietinėse informacijos tarnybose.

Duomenų bazėje nėra, ji neanalizuoja, neapdoroja, neatsižvelgia ir nerodo šių kategorijų informacijos:

- Gyvenimo kokybės ar saugumo
- Gyventojų tankio
- Atstumo iki teisėsaugos institucijų ar jų prieinamumo
- Avarinės, gelbėjimo, medicinos ar kitos pagalbos
- Statybos darbų, zonų ar pavojų
- Kelių ar eismo juostų uždarymo
- Teisinių apribojimų (pvz., transporto priemonių tipo, svorio, apkrovos, aukščio ir greičio ribojimų)
- Kelių nuolydžio
- Tiltų aukščio, pločio, svorio ar kitų apribojimų
- Eismo įrenginių saugumo
- Atskirų įvykių
- Dangos charakteristikų ir būklės

Dedamos visos pastangos, kad duomenų bazė būtų tiksli. Aptinkamų netikslumų skaičius didėja, jei ilgai važinėjate neatnaujindami žemėlapių duomenų bazės.

🗘 **Navigacijos naujinio gavimas** 112 Psl.

Mes neprisiimame atsakomybės už incidentus, kuriuos sukelia programos klaidos ar anksčiau neaprašytos pasikeitusios sąlygos.

Problemų sprendimas

Jei susiduriate su problemomis, kurių negalite išspręsti, kreipkitės į šiuos pagalbos šaltinius:

- Navigacijos sistemos klausimai:

📄 **Gedimų šalinimas** 104 Psl.

Arba susisiekite su pardavėju.

- Eismo klausimai:

📄 **Eismas*** 105 Psl.

- Pranešimai apie duomenų bazę arba vietas / vietas:

Apsilankykite svetainėje

<https://mapcreator.here.com/mapcreator>

Išsamesnę informaciją rasite svetainės pagalbos puslapiuose.

Navigacijos naujinio gavimas

„Honda“ nuolat atnaujina navigacijos sistemą.

Navigacijos sistemos programinė įranga atnaujinama pagal poreikį.

Jei reikia daugiau informacijos apie jūsų transporto priemonės programos atnaujinimą, kreipkitės į savo „Honda“ pardavimo atstovą.

„Honda“ automobilių klientų tarnybos kontaktinė informacija

Susisiekite su pardavėju.

Apsilankymas pas pardavėją

Jei turite klausimų, kurių negalite išspręsti naudodami galimus pagalbos šaltinius, galite kreiptis į pardavėją. Pateikite konkretų klausimą (pvz., klaida įvyksta, kai įvedate konkretų adresą, kai važiuojate tam tikru keliu arba tik kai šalta), kad serviso konsultantas galėtų perduoti šį klausimą į gamyklą, kur bus surastas sprendimas. Būkite kantrūs, serviso konsultantas gali nežinoti atsakymo į jūsų klausimą.

Žemėlapis aprėptis

Sistemoje yra šių šalių ir regionų žemėlapiai: Airijos, Albanijos, Andoros, Austrijos, Azorų salų, Balearų salų, Baltarusijos, Belgijos, Bosnijos ir Hercegovinos, Bulgarijos, Čekijos, Danijos, Estijos, Gibraltaro, Graikijos, Gvadelupos, Islandijos, Ispanijos, Italijos, Izraelio, Jungtinės Karalystės, Juodkalnijos, Kanarų salų (Gran Kanarijos ir Tenerifės), Kipro, Kosovo, Kroatijos, Latvijos, Lenkijos, Lichtenšteino, Lietuvos, Liuksemburgo, Madeiros, Maltos, Maroko, Martinikos, Meno salos, Moldovos, Monako, Nyderlandų, Norvegijos, Portugalijos, Prancūzijos, Prancūzijos Gvianos, Reunjono, Rumunijos, San Marino, Sąsiaurio salų, Serbijos, Seutos, Slovakijos, Slovėnijos, Suomijos, Šiaurės Makedonijos, Šv. Bartolomėjaus salos, Švedijos, Šveicarijos, Turkijos, Ukrainos, Vengrijos ir Vokietijos.

Navigacijos sistema kitose šalyse neveiks.

Eismo informacija *

Nuolatos atnaujinama eismo informacija, teikiama pagrindinėse didmiesčių zonose.

* Yra ne visuose modeliuose

Galutinio naudotojo licencijos sutartis

Jūsų automobilyje navigacijos sprendimas (toliau – Navigacijos sprendimas) gali būti įdiegtas kaip garso / ryšio sistemos dalis. Navigacijos sprendime įdiegta programinė įranga (toliau – Programinė įranga) yra navigacijos sprendimo tiekėjo arba jo asocijuotųjų įmonių (toliau bendrai – Navigacijos tiekėjas) nuosavybė. Žemėlapių duomenys, kurie gali būti įdiegti jūsų Navigacijos sprendime arba atsisiųsti atskirai (toliau – Žemėlapių duomenys), nuosavybės teise priklauso Navigacijos tiekėjui arba „HERE North America LLC“ ir (arba) jos filialams (toliau – HERE) ar kitai trečiajai šaliai ir naudojami pagal licenciją Navigacijos tiekėjo. Navigacijos tiekėjas taip pat nuosavybės teise valdo arba pagal trečiosios šalies tiekėjų licenciją naudoja informaciją, eismo duomenis, tekstą, vaizdus, grafiką, nuotraukas, garso įrašus, vaizdo įrašus, vaizdo medžiagą ir kitas programas bei duomenis, kurie gali būti įdiegti Navigacijos sprendime arba atsisiųsti atskirai (toliau – Kitas turinys). Žemėlapių duomenys ir Kitas turinys kartu vadinami Turiniu. Programinė įranga ir Turinys (toliau bendrai – Navigacijos tiekėjo produktai) yra saugomi autorių teisių įstatymų ir tarptautinių sutarčių dėl autorių teisių. Navigacijos tiekėjo produktai

naudojami įsigijus licenciją ir neparduodami. Programinės įrangos struktūra, organizavimas ir kodas yra vertingos Navigacijos tiekėjo ir (arba) jos trečiųjų šalių tiekėjų verslo paslaptys. Visi Navigacijos tiekėjo produktai tiekiami pagal šią Licencijos sutartį. Jiems taikomos toliau nurodytos sąlygos. Su jomis sutinka Galutinis naudotojas (toliau – jūs arba jūsų) ir Navigacijos tiekėjas bei jo licenciarai, taip pat Navigacijos tiekėjo asocijuotosios įmonės ir jų licenciarai. Navigacijos tiekėjo licenciarai, įskaitant licenciarus, paslaugų teikėjus, prekybos partnerius, tiekėjus ir Navigacijos tiekėjo asocijuotąsias įmones bei jų licenciarus, yra tiesioginiai ir numatytieji trečiųjų šalių naudos gavėjai pagal šią Sutartį. Jums pažeidus šią Sutartį, jie gali pasinaudoti savo teisėmis prieš jus.

SVARBU! PRIEŠ ĮSIGYDAMI NAVIGACIJOS SPRENDIMĄ AR TURINĮ ARBA JUO NAUDODAMIESI, ATIDŽIAI PERSKAITYKITE VISĄ LICENCIJOS SUTARTĮ. NAVIGACIJOS SPRENDIMO AR TURINIO ĮSIGIJIMAS, ĮDIEGIMAS, KOPIJAVIMAS AR NAUDOJIMAS KITU BŪDU REIŠKIA, KAD PRIPAŽĮSTATE, JOG PERSKAITĖTE ŠIĄ LICENCIJOS SUTARTĮ IR SUTINKATE SU JOS SĄLYGOMIS.

■ Licencijos sąlygos

Navigacijos tiekėjas suteikia jums ribotą ir neišimtinę licenciją naudotis atitinkamu Navigacijos tiekėjo produktu pagal šios Sutarties sąlygas. Sutinkate naudotis atitinkamu Navigacijos tiekėjo produktu tik asmeninėms reikmėms arba, jei taikytina, vidinėms savo verslo operacijoms atlikti, o ne paslaugų teikimo, bendrojo naudojimo, perpardavimo ar kitais panašiais tikslais. Sutinkate neatkurti, nearchyvuoti, nekopijuoti, nemodifikuoti, nekompiuoti, neardyti jokios Navigacijos sprendimo dalies, netaikyti apgautos inžinerijos ir nekurti išvestinių produktų pagal jį, taip pat neperduoti ir neplatinti jo jokia forma ir jokiais tikslais, išskyrus įstatymų leistinus atvejus. Navigacijos tiekėjas taip pat pasilieka teisę nutraukti bet kokių trečiųjų šalių tiekiamą Turinį, jei dėl kokios nors priežasties šie tiekėjai nustoja tiekti šį turinį arba Navigacijos tiekėjo sutartis su šiais tiekėjais yra nutraukiama.

Apribojimai. Išskyrus atvejus, kai turite specialų Navigacijos tiekėjo leidimą tai daryti, ir neapribojant ankstesnėse pastraipose išdėstytų nuostatų, negalite naudoti Navigacijos tiekėjo produktų su jokiais produktais, sistemomis ar programomis, kurios yra įdiegtos transporto priemonėse, kitaip prijungtos prie jų ar palaiko su jomis ryšį ir kurios gali vykdyti dispečerinės, transporto priemonių parko valdymo ar panašias funkcijas, kai Turinį naudoja transporto priemonių parko dispečerinis centralizuoto valdymo centras. Be to, negalite nuomoti Navigacijos tiekėjo produktų ar leisti juos nuomoti išsipirktinai kitiems asmenims ar trečiosioms šalims.

Sutinkate prisiimti visą atsakomybę už savo veiksmus ir turinį naudojantis Programine įranga ir už visas iš to išplaukiančias pasekmes. Sutinkate naudoti Programinę įrangą tik teisėtai, tinkamais tikslais ir tik taip, kaip numatyta šioje Sutartyje ir visose taikomose nuostatose bei gairėse. Pavyzdžiui, sutinkate, kad naudodamiesi Programine įranga, be kita ko, nesielsite taip, kaip nurodyta toliau:

- neįkelsite, neskelbsite, nesiųsite el. paštu, neperduosite ar kitaip neskleisite turinio, kuriuo pažeidžiamas bet kurios šalies patentas, prekių ženklas, autorių teisės, komercinė paslaptis ar kita nuosavybės teisė, išskyrus atvejus, kai esate teisių į šį Turinį savininkas arba turite savininko leidimą jį skelbti;

- nenaudosite Programinės įrangos ir kito turinio jokiais neteisėtais ar neleistiniais tikslais;
- neperduosite jokių virusų, kirminų, defektų, Trojos arklių ar kitų kenkėjiškų elementų.

Jūs sutinkate laikytis savo gyvenamosios vietos ar vietos, kurioje įrengtas saityno serveris, teisės aktų, taisyklių ir nuostatų dėl elgesio internete ir priimtino turinio, įskaitant teisės aktus, kuriais reglamentuojamas duomenų eksportas į jūsų gyvenamąją šalį.

Garantija nesuteikiama. Navigacijos tiekėjo produktai tiekiami „tokie, kokie yra“ ir jūs sutinkate prisiimti jų naudojimo riziką. Navigacijos tiekėjas ir jos licenciarai, įskaitant licenciarus, paslaugų teikėjus, prekybos partnerius, tiekėjus ir Navigacijos tiekėjo asocijuotąsias įmones bei jų licenciarus, neteikia jokių įstatymais ar kitais būdais nustatytų aiškiai išreikštų ar numanomų garantijų, pareiškimų ir neužtikrina jokių sąlygų, įskaitant garantijas dėl turinio, kokybės, tikslumo, išsamumo, veiksmingumo, patikimumo, perkamumo ar tinkamumo konkrečiam tikslui, naudingumo, naudojimo ar rezultatų, gautų naudojantis Navigacijos tiekėjo produktais, taip pat dėl Turinio ar serverio veikimo be pertrūkių ar be klaidų. Navigacijos tiekėjo produktai skirti naudoti tik kaip pagalbinės priemonės kelionės metu ir

neturi būti naudojami jokiais kitais tikslais, kai reikia atlikti tikslus krypties, atstumo, vietos ar topografijos matavimus. NAVIGACIJOS TIEKĖJAS NETEIKIA JOKIŲ GARANTIJŲ DĖL ŽEMĖLAPIŲ DUOMENŲ AR KITO TURINIO TIKSLUMO AR IŠSAMUMO.

Garantijos apribojimas. NAVIGACIJOS TIEKĖJAS IR JO LICENCIARAI, ĮSKAITANT LICENCIARUS, PASLAUGŲ TIEKĖJUS, PREKYBOS PARTNERIUS, TIEKĖJUS IR NAVIGACIJOS TIEKĖJO ASOCIJUOTĄSIAS ĮMONES BEI JŲ LICENCIARUS, ATSISAKO BET KOKIŲ AIŠKIAI IŠREIKŠTŲ AR NUMANOMŲ GARANTIJŲ DĖL NAVIGACIJOS TIEKĖJO PRODUKTŲ KOKYBĖS, EKSPLOATACINIŲ CHARAKTERISTIKŲ, PERKAMUMO, TINKAMUMO NAUDOTI KONKREČIAM TIKSLUI AR PAŽEIDIMO NEBUVIMO. NAVIGACIJOS TIEKĖJO AR JO TIEKĖJŲ IR LICENCIARŲ ŽODŽIU AR RAŠTU SUTEIKTA KONSULTACIJA ARBA INFORMACIJA NELAİKOMA GARANTIJA, TODĖL NEPRIVALOTE TOKIA KONSULTACIJA AR INFORMACIJA PASITIKĖTI. ŠIS GARANTIJŲ ATSIŠAKYMAS YRA BŪTINA ŠIOS SUTARTIES SĄLYGA. Kai kurios valstijos, teritorijos ir valstybės neleidžia tam tikrų garantijų išimčių, todėl atsižvelgiant į tai kai kurios išdėstytos nuostatos jums gali būti netaikomos.

Atsakomybės apribojimas. NAVIGACIJOS TIEKĖJAS IR JO LICENCIARAI, ĮSKAITANT LICENCIARUS, PASLAUGŲ TEIKĖJUS, PREKYBOS PARTNERIUS, TIEKĖJUS IR NAVIGACIJOS TIEKĖJO ASOCIJUOTĄSIAS ĮMONES BEI JŲ LICENCIARUS, NEPRISIIMA ATSAKOMYBĖS: UŽ JOKIAS PRETENZIJAS, REIKALAVIMUS AR IEŠKINIUS, NESVARBU, KOKS PRETENZIJOS, REIKALAVIMO AR IEŠKINIO PRIEŽASTIES POBŪDIS, DĖL NAVIGACIJOS TIEKĖJO PRODUKTŲ NAUDOJIMO AR DISPONUOJANT TIESIOGIAI AR NETIESIOGIAI PATIRTŲ NUOSTOLIŲ, SUŽALOJIMŲ AR ŽALOS; UŽ PELNO, PAJAMŲ, SUTARČIŲ AR SANTAUPŲ PRARADIMĄ ARBA KITĄ TIESIOGINĘ, NETIESIOGINĘ, ATSITIKTINĘ, KONKREČIĄ AR LOGIŠKAI IŠPLAUKIANČIĄ ŽALĄ, PATIRTĄ NAUDOJANT NAVIGACIJOS TIEKĖJO PRODUKTUS AR NEGALINT JAIS NAUDOTIS, DĖL BET KOKIŲ TURINIO AR INFORMACIJOS TRŪKUMŲ AR ŠIŲ SĄLYGŲ PAŽEIDIMO, NESVARBU, AR IEŠKINIO PAGRINDAS YRA SUTARTIS, DELIKTAS AR GARANTIJA, TAIP PAT NESVARBU, AR DĖL NAVIGACIJOS TIEKĖJO PRODUKTŲ NAUDOJIMO, NETINKAMO NAUDOJIMO AR NEGALĖJIMO JAIS NAUDOTIS ARBA DĖL PROGRAMOS DEFEKTŲ IR KLaidŲ, NET JEI NAVIGACIJOS TIEKĖJAS AR JO LICENCIARAI BUVO ĮSPĖTI APIE TOKIOS ŽALOS GALIMYBĘ. BENDRA NAVIGACIJOS TIEKĖJO IR JO LICENCIARŲ ATSAKOMYBĖ UŽ ŠIOJE LICENCIJOS SUTARTYJE NURODYTUS JŲ

ĮSIPAREIGOJIMUS AR KITUS ĮSIPAREIGOJIMUS, SUSIJUSIUS SU PROGRAMA AR TURINIU, NEGALI VIRŠYTI 1,00 JAV DOLERIO. Kai kuriose valstijose, teritorijose ar šalyse neleidžiama taikyti tam tikrų su atsakomybe susijusių išimčių ar apribojimų dėl žalos, todėl pirmiau nurodyti apribojimai jums gali būti netaikomi.

ATSISIŲSDAMI, ĮKELDAMI AR KITAIP GAUDAMI BET KOKĮ TURINĮ AR MEDŽIAGĄ PER PROGRAMINĘ ĮRANGĄ, TAI DAROTE SAVO PAČIŲ NUOŽIŪRA IR RIZIKA. PRISIIMATE VISĄ ATSAKOMYBĘ UŽ BET KOKIĄ SAVO ELEKTRONINIO RYŠIO ĮRENGINIUI PADARYTĄ ŽALĄ ARBA BET KOKĮ DUOMENŲ PRARADIMĄ DĖL TOKIO TURINIO AR MEDŽIAGOS ATSISIUNTIMO ARBA ĮKĖLIMO, ARBA PROGRAMINĖS ĮRANGOS NAUDOJIMO.

Pritarimo atsisakymas, Turinio tiekėjų keitimas. Nuoroda į bet kokius produktus, paslaugas, procesus, hiperteksto nuorodas į trečiąsias šalis ar kitą Turinį pagal firminį pavadinimą ar prekių ženklą, gamintoją, tiekėją ir pan. nebūtinai reiškia, kad Navigacijos tiekėjas ar jo licenciarai pritaria jų naudojimui, juos remia ar rekomenduoja. Visą atsakomybę už informaciją apie produktą ir paslaugas prisiima kiekvienas pardavėjas atskirai. Neturint raštiško HERE sutikimo draudžiama komerciniais tikslais naudoti HERE pavadinimą ir logotipą, HERE ir HERE ON BOARD prekių ženklus bei logotipus, taip pat kitus „HERE North America LLC“ nuosavybės teise priklausančius prekių ženklus ir firminius pavadinimus. Šios Sutarties galiojimo laikotarpiu Navigacijos tiekėjas gali pakeisti Turinio tiekėjus. Jūsų patirtis naudojantis naujo tiekėjo Turiniu gali būti kitokia, nei naudojantis ankstesnio tiekėjo Turiniu.

Eksporto kontrolė. Sutinkate, kad iš jokios vietos neeksportuosite jokios Turinio dalies ar jokio tiesioginio produkto, išskyrus atvejus, kai tai atliekama laikantis galiojančių eksporto įstatymų, taisyklių bei reikalavimų ir turint visus juose numatytus leidimus ir sutikimus.

Atitiktis teisės aktams. Garantuojate, kad (i) nesate šalyje, kuriai JAV vyriausybė taiko embargą arba kurią JAV vyriausybė laiko teroristus remiančia šalimi, ir (ii) nesate įtraukti į jokią JAV vyriausybės sudarytą subjektų, kuriems taikomi draudimai ir apribojimai, sąrašą.

Nuostolių atlyginimo garantija. Sutinkate garantuoti Navigacijos tiekėjui ir jo licenciarams, įskaitant atitinkamus licenciarus, paslaugų teikėjus, prekybos partnerius, tiekėjus, įgaliotinius, padalinius, asocijuotąsias įmones ir Navigacijos tiekėjo bei jo licenciarų atitinkamus tarnautojus, direktorius, darbuotojus, akcininkus, agentus ir atstovus, nuostolių atlyginimą, juos ginti ir apsaugoti nuo bet kokios atsakomybės už nuostolius, sužalojimus (taip pat mirtimi pasibaigusius sužalojimus), nuo reikalavimų, ieškinių, sąnaudų, išlaidų ar pretenzijų, įskaitant (bet neapsiribojant) honorarus advokatams, atsiradusius jums naudojantis ar disponuojant Navigacijos tiekėjo produktais ar su tuo susijusius.

Žemėlapių duomenys. Naudojant Žemėlapių duomenis taikomi tam tikri apribojimai ir (arba) reikalavimai, o juos nustato trečiųjų šalių tiekėjai ir (arba) valdžios ar reguliavimo institucijos, HERE duomenų atveju – taip, kaip nurodyta <https://legal.here.com/en-gb/terms/general-content-supplier-terms-and-notice>.

Galiojimas. Ši Sutartis galioja, kol (i) (jei taikoma) nutraukiamas jūsų prenumeratos galiojimas (jūsų pačių arba Navigacijos tiekėjo) arba baigiasi jos galiojimo terminas, arba jei (ii) Navigacijos tiekėjas nutraukia šią Sutartį dėl bet kokios priežasties, įskaitant, be kita ko, atvejį, kai Navigacijos tiekėjas sužino, kad pažeidėte bet kurią šios Sutarties sąlygą. Be to, ši Sutartis iš karto nustoja galioti, kai nutraukiama sutartis, sudaryta tarp Navigacijos tiekėjo ir bet kokios trečiosios šalies, iš kurios Navigacijos tiekėjas (a) perka paslaugas ar platinimo paslaugas, būtinas Navigacijos tiekėjo produktams paremti, arba kuri (b) pagal licenciją teikia Turinį. Sutinkate nutraukę Sutartį sunaikinti visas Turinio kopijas. Minėti garantijos ir atsakomybės apribojimai galioja net ir nutraukus Sutartį.

Visa Sutartis. Šios sąlygos sudaro visą sutartį tarp Navigacijos tiekėjo ir jo licenciarų, įskaitant licenciarus, paslaugų teikėjus, prekybos partnerius, tiekėjus ir Navigacijos tiekėjo asocijuotąsias įmones bei jų licenciarus, ir jūsų dėl aptarto objekto, ir visa apimtimi anuliuoja visus ankstesnius rašytinius ar žodinius mūsų susitarimus dėl šio objekto.

Reglamentuojamojo pobūdžio teisės aktai.

(a) HERE duomenys Europos Sąjungai

Pirmiau išdėstytas sąlygas reglamentuoja Nyderlandų įstatymai, netaikant (i) nuostatų dėl teisės aktų kolizijos ar (ii) Jungtinių Tautų konvencijos dėl tarptautinio prekių pirkimo ir pardavimo sutarčių, kurios yra aiškiai neįtrauktos. Sutinkate paklusti Nyderlandų jurisdikcijai sprendžiant visus ginčus, pretenzijas ir ieškinius, kylančius dėl jums pagal šią sutartį teikiamų HERE duomenų ir su tuo susijusių.

(b) HERE duomenys Šiaurės Amerikai ir ne Europos Sąjungos šalims

Pirmiau išdėstytas sąlygas reglamentuoja Iliinojaus įstatymai, netaikant (i) nuostatų dėl teisės aktų kolizijos ar (ii) Jungtinių Tautų konvencijos dėl tarptautinio prekių pirkimo ir pardavimo sutarčių, kurios yra aiškiai neįtrauktos. Sutinkate paklusti Iliinojaus jurisdikcijai sprendžiant visus ginčus, pretenzijas ir ieškinius, kylančius dėl jums pagal šią sutartį teikiamų HERE duomenų ir su tuo susijusių.

(c) Ginčai, pretenzijos ir ieškiniai, nesusiję su HERE duomenimis

Pirmiau išdėstytas sąlygas reglamentuoja Japonijos įstatymai, netaikant (i) nuostatų dėl teisės aktų kolizijos ar (ii) Jungtinių Tautų konvencijos dėl tarptautinio prekių pirkimo ir pardavimo sutarčių, kurios yra aiškiai neįtrauktos. Sutinkate paklusti Japonijos jurisdikcijai sprendžiant visus ginčus, pretenzijas ir ieškinius, kylančius dėl Programos ar Turinio arba su tuo susijusių. Visi šios Sutarties vertimai iš anglų kalbos pateikiami tik jūsų patogumui. Jei ši Sutartis išverčiama į bet kurią kalbą, išskyrus anglų, ir iškyla prieštaravimų tarp angliškoje ir į kitą kalbą išverstoje versijose išdėstytų sąlygų, versija anglų kalba yra viršesnė.

Galutiniai Žemėlapių duomenų naudotojai yra valdžios institucijos. Jei galutinis naudotojas yra JAV agentūra, departamentas ar kita šios šalies valdžios institucija arba yra visiškai ar iš dalies finansuojamas JAV vyriausybės, Žemėlapių duomenų naudojimui, dauginimui, atkūrimui, leidimui, modifikavimui, atskleidimui ir perdavimui taikomi DFARS 252.227-7014(a)(1) (1995 m. birželio mėn.) (JAV Gynybos ministerijos (DOD) komercinės kompiuterinės programinės įrangos apibrėžimas), DFARS 27.7202-1 (DOD politika dėl komercinės kompiuterinės programinės įrangos), FAR 52.227-19 (1987 m. birželio mėn.) (punktas apie komercinę kompiuterinę programinę įrangą civilinėms įstaigoms),

DFARS 252.227-7015 (1995 m. lapkričio mėn.) (DOD techniniai duomenys – komercinių prekių punktas), FAR 52.227-14 I, II ir III papildymuose (1987 m. birželio mėn.) (civilinių institucijų techninių duomenų ir nekomercinės kompiuterinės programinės įrangos punktas) ir (arba) FAR 12.211 ir FAR 12.212 (komercinių prekių įsigijimas) nustatyti apribojimai (jei taikytina). Kilus prieštaravimams tarp bet kurių čia išdėstytų FAR ir DFARS nuostatų ir šios Licencijos sutarties nuostatų, viršesnė bus laikoma ta formuluočių, kuri labiau apriboja valdžios institucijų teises. Rangovas / gamintojas: „HERE North America LLC“, 425 West Randolph Street, Čikaga, Iliinois 60606, JAV.

HERE yra JAV ir kitose šalyse naudojamas prekių ženklas. Visi kiti šiuose dokumentuose paminėti ar nurodyti bendrovių pavadinimai ir prekių ženklai yra atitinkamų jų savininkų nuosavybė. Visos teisės saugomos.



Balso komandos

Balso komandos	120
Navigacijos komandos	120
Kategorijų sąrašas	122

Navigacijos komandos

Valdymo balsu sistema atpažįsta anglų, vokiečių, prancūzų, ispanų ir italų kalbas. Sistema priima šias komandas.

Valdymo balsu portalo komandos

Navigation

Navigacijos komandos

Find place

Find junction

Enter address

Home

Saved places

Recent places

Detour

Stop route

Find place <POI kategorijos pavadinimas>

<paieškos zonos pavadinimas>

Find place <POI prekių ženklas> <paieškos zonos pavadinimas>

Find place <POI pavadinimas>

Enter address <Adresas>

Along route

Near destination

Near current location

Go

Change country

<Miesto pavadinimas>

<Adresas>

<Gatvės pavadinimas>

<Šalis>

Start a new route

Add to current route

Skip next turn

0,5 miles / 1 kilometre

2 miles / 3 kilometres

5 miles / 8 kilometres

Kitos komandos

Yes

No

Next

Previous

Cancel

Back

Help

Komandos pagal eilutės numerį

1

2

3

4

5

Komandos pagal kategoriją

Food

Fuel / Auto

Shopping

Travel

Recreation & Entertainment

ATM / Bank

Community

Emergency

Komandos pagal pakategorę

Coffee Shop
Restaurant

Petrol Station
Honda Dealer
Car Parts
Car Repair & Maintenance
Car Wash & Detailing
Motorcycle Dealer
Other Car Dealer

Car Parts
Bookshop
Clothing
Corner Shop
Department Store
Electronics
Grocer's
DIY
Shopping Centre
Office Supplies
Pet Supply
Pharmacy
Shoe Shop
Sporting Goods Shop

Airport

Bus Station
Ferry Terminal
Hotel
Accommodation
Parking
Car Hire
Rest Area
Tourist Attraction
Tourist Information
Train Station

Amusement Park
Golf Course
Cinema
Museum
Nightlife
Park / Recreation
Performing Arts
Tourist Attraction
Sports Complex
Zoo / Animal Park

ATM
Bank

City Hall
Civic Centre
Convention Centre

Courthouse
Government Office
Higher Education
Library
Post Office
School

Hospital
Police Station

Maistas		Poilsis ir pramogos	
Visi tipai	Restoranas	Visi tipai	Parkas / poilsis
Kavinė		Atrakcionų parkas	Profesionalusis scenos menas
Degalai ar automobilis		Golfo aikštynas	Turistų lankomos vietos
Visi tipai	Automobilių remontas	Kino teatras	Sporto kompleksas
Degalinė	Aut. plovykla ir visapusiškas valymas	Muziejus	Zoologijos sodas / gyvūnų parkas
„Honda“ prekybos atstovas	Motociklų prekeivis	Naktiniai pasilinksminimai	
Automobilių dalys	Kitų automobilių prekeivis	Bankomatas ar bankas	
Apsipirkimas		Visi tipai	Bankas
Visi tipai	Ūkinių prekių parduotuvė	Bankomatas	
Automobilių dalys	Prekybos molas	Bendruomenė	
Knygynas	Raštinės reikmenys	Visi tipai	Valdžios įstaiga
Apranga	Gyvūnėlių prekės	Rotušė	Aukštasis mokslas
Būtiniausių prekių parduotuvė	Vaistinė	Savivaldybė	Biblioteka
Universalinė parduotuvė	Avalynės parduotuvė	Konferencijų salė	Paštas
Elektronikos prekės	Sporto prekių parduotuvė	Teismo rūmai	Mokykla
Maisto prekių parduotuvė		Skubi pagalba	
Kelionės		Visi tipai	Policijos nuovada
Visi tipai	Automobilių stovėjimo aikštelė	Ligoninė	
Oro uostas	Automobilių nuoma		
Autobusų stotis	Poilsio zona		
Keltų terminalas	Turistų lankomos vietos		
Viešbutis	Turizmo informacija		
Apgyvendinimas	Traukinių stotis		

Simboliai

 (pokalbio) mygtukas	7, 16, 23
	3, 31

A

Apvažiavimas	97
Asmeninė informacija	24
Atšaukti maršrutą	15, 97

B

Balso atpažinimas	23
Balso komandos	
Balso komandų sąrašas	120
Valdymo balsu sistema	23

D

Daugiau	84
Duomenų atkūrimas	70

E

Eismas	
Eismo informacija	95
Indikatorius	9
Nustatymai	35
Eismo nukreipimas kitu maršrutu	45
Ekrano režimo nuostatos	31

G

Gedimų šalinimas	17, 104
------------------------	---------

H

„HOME“ (pradžios) ekranas	3
„Honda“ automobilių klientų tarnyba	112

I

Irašytos vietos	27
Įrašymas	27
Pašalinimas	30
Redagavimas	29

K

Kategorijos	
Kategorijų sąrašas	122
Kelionės tikslo įvedimas	72
Degalinė	83
Įrašytos vietos	82
Kategorijos	84
Paskutinės	83
Žemėlapiu įvestis	85
Kelionės tikslo keitimas	100
Konfigūravimas	
Nurodymų garsumo nuostatos	33

M

Maršruto atšaukimas	97
Maršruto keitimas	97
Maršruto parinktytys	42
Maršruto skaičiavimas	86
Maršruto taškų pridėjimas	98
Mokymo programa	53

N

Namų vieta	13, 24
Naujo kelionės tikslo įvedimas	101
Nuostata	
Asmeninė informacija	24
Ekrano režimo nuostatos	31
Nurodymų parinktytys	47
Žemėlapiu parinktytys	35
Nuostatos	
Maršruto parinktytys	42
Nustatymai	67
Duomenų atkūrimas	70

P

Pagalba klientams	112
Pagrindinis meniu	34
Paleidimas	22

S

Sistemos apribojimai	110
----------------------------	-----

T

Teisinė informacija	114
Tvarkyti vietas	54

V

Valdymo balsu operacija	16
Važiavimas į namus	13
Važiavimas į savo kelionės tikslą	89

Ž

Žemėlapiu apręptis	113
Žemėlapiu ekranas	89
Piktograma	9
Žemėlapiu ekrano legenda	9
Žemėlapiu naujinimas	60
Navigacijos naujinio gavimas	112
Žemėlapiu orientacija	93
Žemėlapiu parinktytys	35